KAIKKIEN MAIDEN PROLETAARIT, YHTYKÄÄ!

Финская газета „ПУНАЙНЕН КАРЬЯЛА"

# PUNAINEN KARJALA

NKP(b):n Karjalan AK:n ja KASSR:n TpKK:n lehti 17:s vuosikerta ★ Jokapäiväinen sanomalehti — Hinta 10 kop. 1/1 vk. 30:—, 1/2 vk. 15:—, 1/4 vk. 7:50

N:o 219. V. 1937 — Kuusipäivän 6:s päivä — Maanantaina lokakuun 18 p:nä

***Kymmenen vuotta sitten, lokakuun 15 p. v. 1927, SSSR:n TpKK hyväksyi historiallisen manifestin 7-tuntisesta työpäivästä. Realinen oikeus työhön ja lepoon on kirjattu maailmassa kaikkein demokraattisimpaan, Stalinilaiseen Konstitutsioon.***

***Maamme työtätekevät, vallattuaan 7-tuntisen työpäivän, oikeuden työhön, oikeuden lepoon SSSR:n Korkeimman Sovetin vaaleissa antavat äänensä parhaimmille ihmisille, jotka ovat rajattomasti uskollisia Leninin-Stalinin puolueelle, kommunismin asialle.***

## Kolhoositalonpoikaiston veriviholliset säälimättä tuhottava

Suuri sosialistinen revolutsio murskasi ainiaaksi pomeschikka-porvariston sietämättömän ikeen ja pystytti maapallon kuudennella osalla Sovettien vallan. Suunnattoman maamme kaikilla äärillä työläiset ja talonpojat ase kädessä puolustivat vapauttansa vastavallankumouksellisia valkobandiitteja ja ulkomaiden interventtijoukkoja vastaan. Leniniläis-stalinilaisen puolueen johdolla maamme menestyksellisesti rakentaa sosialismia. Leniniläis-stalinilaisen puolueen kutsusta maamme talonpoikaisto on astunut sille tielle, joka vie varakkaaseen ja onnelliseen elämään, — sosialismin tielle, kolhoosien tielle. Tätä tietä kulkien on maamme talonpoikaisto sovettivallan 20 vuoden olemassaolon aikana saavuttanut valtavia voittoja.

Vuosi vuodelta ja päivä päivältä vaurastuvat meidän sosialistisen Karjalamme kolhoosit. Kasvavat Karjalan kolhosnikkain tulot, jotka on saatu rehellisellä työllä sosialistisilla pelloilla. Iloisena kaikuvat kouluissamme onnellisten kolhosnikkain lasten äänet. Ahnaasti pyrkivät kolhosnikat valtaamaan kulttuuria, tiedettä, taidetta. Kukoistaa iloinen, onnellinen kulttuurinen elämä myös sosialistisessa Aunuksessa, entisen tsaristisen Aunuksen kuvernementin mitä pimeimmässä kulakkien, kirkon, kapakan ja tsaarin virkamiesten "valistamassa" kolkassa.

Kirkasta, onnellista ja täysiveristä elämää huokuu Karjalamme jokaisessa kylässä, synnyinmaamme jokaisella kaukaisemmallakin syrjäseudulla. Ei ole enää pimeitä kolkkia. Sosialismin kirkas aurinko valaisee yhtäläisesti koko suurta maatamme.

Maamme kolhoositalonpoikaiston onnellista elämää vastaan nostivat kätensä vastavallankumouksellisten oikeistolaisten bandit, joiden onnistui pitemmän aikaa suorittaa konnantöitään Puutosin ja Aunuksen rajoneissa. Suuret ovat ne rikostyöt, mitä nämä bandit ovat suorittaneet.

Maamme kansan petturit, katalat bandiitit aikoivat palauttaa Karjalaan kirotun kapitalistisen järjestelmän, jonka seurauksena Karjalan kolhoositalonpoikaisto uudelleen olisi joutunut kulakkien ja Suomen metsäteollisuuspomojen riiston ja ikeen alle, poliisipiiska olisi heilunut entiseen tapaan Karjalan työtätekevien yllä; ne halusivat tuhota Suuren Lokakuun saavutukset Karjalassa ja muuttaa Sovetti-Karjalan saksalais-suomalaisen fasismin siirtomaaksi.

Aunuksen rajonissa ollut vastavallankumouksellisen bandin oikeusprosessi, joka kesti 6 päivää, havainnollisesti ja selvästi osoitti, miten toimivat nämä kolmasti kirotut kansan viholliset. Ne kaikin tavoin rikkoivat vuoroviljelystä ja agroteknillisiä sääntöjä. Ne pakoittivat kyntämään heinämaita, täten heikentääkseen kolhoosien eläinhoidon perustan, ne tuholaismaisesti suorittivat kolhoosien maiden jaon heikentääkseen kolhoosien mahtia. Aunuksen tasangon rekonstruointityöt suoritettiin siten, että kylvöala ei lisääntynyt, vaan päinvastoin pieneni vuosi vuodelta.

Vastavallankumouksellisen bandin tuholaistoiminnan seurauksena kolhosnikkain aineellinen hyvinvointi aleni. Niinpä esim. Jeshkinin nim. om. kolhoosissa kolhosnikkain tulot työpäivältä, jotka olivat 2,438 grammaa viljaa kolhosnikkaa kohti v. 1934, alenivat 240 grammaan; kolhoosissa "Krasnaja Zvezda" 1,860:sta — 430 grammaan. Tämä tehtiin tarkoituksella nostattaa kolhosnikat sovettivaltaa, kommunistista puoluetta vastaan ja valmentaakseen maaperää kapitalismin palauttamiselle.

— Kolhoosimme oli yksi etumaisempia rajonissa, — puhui oikeudessa todistaja Mishin, Molotovin nim. omistetun kolhoosin puheenjohtaja, — mutta tuholaiset suuresti heikensivät sen. Vasten kolhosnikkain tahtoa tuholaiset kyntivät 200 ha kolhoosin parhaimmista heinämaista ja täten murtivat rehuperustan karjataloudelta.

— Kolhooseille annettiin suurennettuja plaaneja, — osoittaa todistaja Sokolova, Iljinskin alueen agronomi. — Ollen pakoitettuna täyttämään näitä tuholaisplaaneja, kolhoosien täytyi kyntää nurin heinämaat ja kylvää muokkaamattomiin maihin.

Samanlaisia ohjeita oli annettu muillekin kolhooseille.

— Minun, kolhoosin puheenjohtajana, piti paljon taistella nyt täällä syytettyjen penkillä istuvia henkilöitä vastaan — kertoi oikeudessa todistaja Beletskij — "Krasnaja Sudalitsan" kolhoosin puheenjohtaja. Me vastoin tahtoamme olimme pakoitetut täyttämään näiden ihmisten tuholaismaisia määräyksiä, jotka sisältyivät siihen, että meitä pakoitettiin kyntämään 93 ha mainioita heinämaita, jonka seurauksena oli, että karja jäi ilman rehua.

Tuholaisuus, diversiot, spionaashi ulkomaiden vakoiluosastojen tilauksista, rehellisten kolhosnikkojen peloitteleminen ja pettäminen — kas siinä ne metodit, mitä käyttivät nämä bandiitit. Entäs minkälaiset kaaderit muodostivat tämän bandin? Plaksin — entinen upseeri, papin poika; valkobandiitti Isajev; yhdeksänvuotisen staashin omaava emäspioni Kirsanov — kas siinä oikeistolaisten "kaaderit". Eivät ole parempia tämän bandin muutkaan henkilöt. Kaikkia heitä — Kuznetsovia, Krylovia, Korolevia, Kirsanovia, Isajevia, Plaksinia, Kiseleviä, Ogorodnikovia ja Terentjevia — yhdisti eläimellinen viha sovettivaltaa ja kolhoosijärjestelmää kohti.

Täyttäen kolhosnikkajoukkojen ja koko Karjalan kansan tahtoa, oikeus langetti oikean tuomion — kaikki **ammuttavaksi.** Tämän tuomion ottavat Aunuksen rajonin ja koko Karjalan työtätekevät vastaan suurella tyydytyksellä. Kansan viholliset, kaikki ne, jotka uskaltavat nousta onnellista sovettikansaa vastaan, on säälimättä tuhottava.

Puutosissa ja Aunuksen rajoneissa toimineiden tuholaisbandien tuhoamisesta ei suinkaan saa tehdä johtopäätöstä, että nyt on kaikki kunnossa. Taistelu ei ole vielä loppunut, vaan se jatkuu. Näistä prosesseista on Karjalan kaikkien rajonien tehtävä vastaavat johtopäätökset. Heikentymätön revolutsioninen valppaus, vihollisten paljastaminen on jokaisen rehellisen sovettikansalaisen pyhä velvollisuus.

Suurenmoisella innostuksella valmistautuu maamme Suuren sosialistisen revolutsion XX-vuotisjuhlaan. Näinä päivinä on hyödyllistä vilkaista taakseen, luoda silmäys menneisyyteen, palauttaa mieliimme elämämme, taistelujen ja voittojen historia. Vieläkin kirkkaammin syttyköön meissä jokaisessa sammumaton viha pomeschikka- ja kulakkiorjuuden kirottuja mustia päiviä vastaan. Satakertaisesti karaistukoon vihamme kansan katalia vihollisia kohtaan, jotka juudaksen tavoin kaupustelevat kansamme ja sen synnyinmaan onnea. Vielä iloisemmin ja äänekkäämmin kaikukoot voitonriemuiset laulut mahtavan bolshevistisen puolueemme, rakkaan sovettivaltamme, suuren johtajamme, opettajamme ja ystävämme toveri Stalinin kunniaksi.

## Vaaliokrugoiden vaalikomissien kokoonpanon vahvistamisesta SSSR:n Korkeimman Sovetin Liiton Sovetin vaaleissa

**Karjalan ASSR:n Toimeenpanevan Keskuskomitean presidiumin päätös lokakuun 16 p:ltä v. 1937**

"SSSR:n Korkeimman Sovetin vaaliasetuksen" 41, 42 ja 43 pykälien perusteella Karjalan ASSR:n Toimeenpanevan Keskuskomitean presidiumi **päättää:**

1. **Vahvistaa Petroskoin Vaaliokrugan vaalikomissin kokoonpano** SSSR:n Korkeimman Sovetin Liiton Sovetin vaaleissa yhteiskunnallisten järjestöjen ja työtätekevien yhdistysten seuraavista edustajista:

Petroskoin Vaaliokrugan vaalikomissin puheenjohtaja **Aleksandr Aleksejevitsh MARTJANOV** — Valtion virastojen työntekijäin ammattiliitosta.

Petroskoin Vaaliokrugan vaalikomissin puheenjohtajan sijainen **Aleksei Ivanovitsh MOROZOV** — Kontupohjan kommunistisesta järjestöstä.

Petroskoin Vaaliokrugan vaalikomissin sihteeri **Olga Pavlovna ALVIANSKAJA** — Alkeis- ja keskikoulujen työntekijäin ammattiliitosta.

Petroskoin Vaaliokrugan vaalikomissin jäsenet:

**Anna Jefimovna KOSTINA** — Prääsän rajonin "Krasnoje Sjamozero" kolhoosin kolhosnikkojen puolesta.

**Grigorij Jakovlevitsh GILOJEV** — Aunuksen rajonin "Druzhba" kolhoosin kolhosnikkojen puolesta.

**Ivan Vasiljevitsh JEGORJEV** — Prääsän kommunistisesta järjestöstä.

**Anastasija Stepanovna RAKTSHEJEVA** — Soutjärven rajonin Stalinin nim. om. kolhoosin kolhosnikkojen puolesta.

**Andrei Nikolajevitsh BRYZGALOV** — Onegan tehtaan työläisten, palveluskuntalaisten ja insinöörien puolesta.

**Arsenij Jakovlevitsh DROZDOV** — Yleisliittolaisen leniniläisen kommunistisen nuorisoliiton Karjalan järjestöstä.

**Aleksandr Vasiljevitsh JEGOROV** — Karjalan ASSR:n Kulutuskooperatsiosta.

**Aleksandr Mihailovitsh VERIZHNIKOV** — SSSR:n puolustuksen ja avia-kemiallisen rakennustyön edistysyhdistyksen (Osoaviahimin) Karjalan Alueneuvostosta.

2. **Vahvistaa Kemin Vaaliokrugan vaalikomissin kokoonpano** SSSR:n Korkeimman Sovetin Liiton Sovetin vaaleissa yhteiskunnallisten järjestöjen ja työtätekevien yhdistysten seuraavista edustajista:

Kemin Vaaliokrugan vaalikomissin puheenjohtaja **Aleksandr Vasiljevitsh IVANOV** — Valtion virastojen työntekijäin ammattiliitosta.

Kemin Vaaliokrugan vaalikomissin puheenjohtajan sijainen **Paraskeva Mihailovna TSIKAREVA** — Kemin kommunistisesta järjestöstä.

Kemin Vaaliokrugan vaalikomissin sihteeri **Ivan Nikiforovitsh NOVOZHILOV** — Politvalistusvirastojen työntekijäin ammattiliitosta.

Kemin Vaaliokrugan vaalikomissin jäsenet:

**Sergei Fedorovitsh OLENIN** — SSSR:n puolustuksen ja avia-kemiallisen rakennustyön edistysyhdistyksen (Osoaviahim) Karjalan Alueneuvostosta.

**Jelizaveta Jevdokimovna ZOLOTOVSKAJA** — Sorokan sahojen työläisten, palveluskuntalaisten ja insinöörien puolesta.

**Pavel Aleksandrovitsh KLJUKIN** — Yleisliittolaisen leniniläisen kommunistisen nuorisoliiton Kemin järjestöstä.

**Andrei Aleksejevitsh SAVIN** — Kemin rajonin Leninin nim. om. kolhoosin kolhosnikkojen puolesta.

**Jevdokija Vasiljevna PROHOROVA** — Lääketyöntekijäin ammattiliiton Karjalan Aluekomiteasta.

**Vladimir Timofejevitsh PETROV** — Kantalahden rajonin "Nivastroin" rakennustöiden työläisten, palveluskuntalaisten ja insinöörien puolesta.

**Fedor Vasiljevitsh BOGDANOV** — Tunkuan rajonin "Krasnaja Zvezda" kolhoosin kolhosnikkojen puolesta.

**Ivan Aleksejevitsh BOGDANOV** — Kalevalan kommunistisesta järjestöstä.

**Karjalan ASSR:n Toimeenpanevan Keskuskomitean puheenjohtajan puolesta — Karjalan ASSR:n TpKK:n presidiumin jäsen V. PETROVSKIJ.**

**Karjalan ASSR:n Toimeenpanevan Keskuskomitean sihteeri T. ZOLOTOVA.**

## Toveri P. V. Soljakovin vahvistamisesta Karjalan ASSR:n Kansankomissarien Sovetin puheenjohtajaksi

### *Karjalan ASSR:n Toimeenpanevan Keskuskomitean presidiumin päätös lokakuun 16 p:ltä v. 1937*

Karjalan ASSR:n Toimeenpanevan Keskuskomitean presidiumi **päättää:**

Vahvistaa tov. Pjotr Vasiljevitsh **Soljakov** Karjalan ASSR:n Kansankomissarien Sovetin puheenjohtajaksi.

**Karjalan ASSR:n Toimeenpanevan Keskuskomitean puheenjohtajan puolesta — Karjalan ASSR:n TpKK:n presidiumin jäsen V. PETROVSKIJ.**

**Karjalan ASSR:n Toimeenpanevan Keskuskomitean sihteeri T. ZOLOTOVA.**

## Pjotr Vasiljevitsh Soljakov

**(Biografiset tiedot)**



**Pjotr Vasiljevitsh Soljakov on syntynyt v. 1897 talonpoikaisperheessä, Vyitegran kaupungissa, Aunuksen läänissä (nykyään Leningradin alue). V. 1918 tov. Soljakov liittyy NKP (b):n jäseneksi ja v. 1919 vapaaehtoisesti menee Punaiseen Armeijaan ja määrätään hänet Karjalan rintamalle, jossa komentaa ensimmäisen divisian yhtä joukko-osastoa. Karjalan rintamalla tov. Soljakov oli v. 1921 asti.**

**Vuosina 1921—1922 P. V. Soljakov työskentelee Vyitegorskin ujestin yhteyslaitoksen ujestikomissarina. Sittemmin siellä ammattiliittojen ujestibyron puheenjohtajana ja raipotrebsojuzin puheenjohtajana.**

**V. 1926 tov. Soljakov valittiin Vyitegorskin rajonin toimeenpanevan komitean ja Vyitegorskin kaupunkisovetin puheenjohtajaksi. Siitä asti ja aina Karjalan ASSR:n Kansankomissarien Sovetin puheenjohtajaksi vahvistamiseen asti tov. Soljakov on koko ajan ollut valinnallisessa sovettityössä.**

**V. 1936 tov. Soljakov valittiin Leningradin kaupungin Dzerzhinskin rajonisovetin puheenjohtajaksi, jossa tehtävässä hän on työskennellytkin viime aikoihin asti.**

## Puna-armeijalaisagitaattoreja

Petroskoin Punaisen Armeijan talo valmisti suuren ryhmän agitaattoreita Petroskoin garnisoonin puna-armeijalaisista ja alikomentajista. Suurin osa näistä agitaattoreista on lähetetty Petroskoin laitoksiin ja kolhooseihin Stalinilaista Konstitutsiota ja uutta vaalilakia selostamaan.

Lokakuun 12 päivänä puna-armeijalaisagitaattorit matkustivat kunniapäällikkyytensä alaisiin kolhooseihin. N-joukko-osaston agitaattorit järjestivät 6 keskustelutilaisuutta kolhosnikkojen kanssa. T.t. Gulinin ja Laptevin agitryhmä järjesti kolhoosissa "8 marta", keskustelutilaisuuden uudesta vaalilaista pellolla. Keskustelutilaisuudessa oli läsnä 60 kolhosnikkaa. 72 henkilöä osallistui tov. Komarovin ryhmän järjestämiin keskustelutilaisuuksiin.

Petroskoin garnisoonin 13 propagandistia ohjaa tällä hetkellä vaalilain opiskelupiirejä Onegan ja Kiilleliuskatehtaalla. Lähipäivinä tulee järjestetyksi seminaari, jonka tarkoituksena on valmistaa vielä yksi ryhmä ammattitaitoisia propagandisteja tällaisten opiskelupiirien ohjaamista varten.

**V. Rybakov.**

## Rikollista suhtautumista vaalikomissioiden valintaan

**Kiev,** 15 lokak. (TASS). Väestön suurta innostusta osoittavat Kievin alueella vaalikamppailun ensimmäiset päivät. Alueen rajoneissa on muodostettu 2.186 vaalialuetta ja Kievissä 458. Komplektoidaan vaalialueiden vaalikomissioita.

Muutamissa rajoneissa vaalikomissioiden kokoonpanon valintaan suhtaudutaan vastuuttomasti ja toisinaan ilmeisen rikollisesti. Vasilkovskin rajonissa mentiin niin pitkälle, että kandidaatteja vaalikomisseihin alettiin valita rajonien tpk:n valtuutettujen ja selsovettien puheenjohtajien kautta. Niinpä, rajonin tpk:n vahvistettavaksi esitettiin vaalikomissin kokoonpanoon eräs Prokop Gripki, joka aikaisemmin oli palvellut Petljuralla ja ollut syytettynä oikeudessa.

Paljon on huomattavissa sellaisia tapauksia, jolloin vaalikomisseja muodostetaan selsovettien määräämistä henkilöistä. Yhteiskunnalliset järjestöt jätetään syrjään, jolla törkeästi rikotaan vaaliasetusta. Tämän "periaatteen" mukaan Obyhovskin rajonissa muodostettiin 40 vaalialuekomissiaa.

Poikkeuksellisen huonosti osallistuu vaalien valmistautumistyöhön taistelevien jumalattomien liitto. Alueen useimmassa rajonissa tämä järjestö ei osoita minkäänlaisia elonmerkkejä. Samaan aikaan kirkko- ja lahkokuntalaiset osoittavat tavattoman suurta aktiivisuutta.

# Vaalibulletinien mallit

## VAALIBULLETINI

SSSR:n Korkeimman Sovetin vaaleissa

.................. v. 1937

.................. okruga № .................. Liiton Sovetin vaaleissa

**Jättäkää vaalibulletiniin YHDEN kandidaatin nimi, jonka puolesta Te äänestätte, viivaamalla toiset yli.**

| Deputaattikandidaatin sukunimi, nimi, isännimi | Kuka on esittänyt deputaattikandidaatiksi |
|---|---|

**Liiton Sovetin vaalien ..................**
**Vaaliokrugan vaalikomissin puheenjohtaja ..................**

## VAALIBULLETINI

SSSR:n Korkeimman Sovetin vaaleissa

.................. v. 1937

.................. okruga № .................. Kansallisuuksien Sovetin vaaleissa .................. sta

(Liittotasavallan nimi)

**Jättäkää vaalibulletiniin YHDEN kandidaatin nimi, jonka puolesta Te äänestätte, viivaamalla toiset yli.**

| Deputaattikandidaatin sukunimi, nimi, isännimi | Kuka on esittänyt deputaattikandidaatiksi |
|---|---|

**.................. Vaaliokrugan vaalikomissin puheenjohtaja**
**Kansallisuuksien Sovetin vaaleissa .................. sta.**

## VAALIBULLETINI

SSSR:n Korkeimman Sovetin vaaleissa

.................. v. 1937

.................. okruga № .................. Kansallisuuksien Sovetin vaaleissa .................. sta

(Autonoomisen tasavallan, alueen tai kansallisen okrugan nimi)

**Jättäkää vaalibulletiniin YHDEN kandidaatin nimi, jonka puolesta Te äänestätte, viivaamalla toiset yli.**

| Deputaattikandidaatin sukunimi, nimi, isännimi | Kuka on esittänyt deputaattikandidaatiksi |
|---|---|

**.................. Vaaliokrugan vaalikomissin puheenjohtaja**
**Kansallisuuksien Sovetin vaaleissa .................. sta.**

# Oikeistolaisten vastavallankumouksellisen tuholaisryhmän oikeusprosessi Aunuksen rajonissa

## Syytetty Plaksinin kuulustelu

— Syytetty Plaksin.

Syytettyjen penkiltä nousee siisti, hyvätahtoinen, elähtänyt ihminen. Kädet ristissä rinnan päällä hän kohteliaasti katsoo oikeutta ja prokurooria, yrittäen pelata "sattumalta", kovan kohtalon oikkujen kolhimana tuholaisten ryhmään joutuneen ihmisen roolia.

— Syytetty Plaksin, tunnustatteko te itsenne syylliseksi teille esitettyyn syytökseen? — kysyy oikeuden puheenjohtaja tov. Kovalelis.

Kotvasen ajateltuaan Plaksin vastaa:

— Tunnustan. Katalilla metodeilla oikeistolaisten vastavallankumoukselliseen ryhmään värvättynä minä harjoitin tuholaisuutta. V. 1933 minä osallistuin Aunuksen tasangon rekonstruoinnin ensimmäisen projektin laadintaan.

**Prokuroori:** — Tuholaisuusplaaninko laatimiseen?

**Plaksin:** — Niin, tuholaisplaanin laatimiseen.

Edelleen syytetty vastaa kysymykseen siitä, kuinka hänet värvättiin tuholaisten ryhmään.

**Plaksin:** — Tämä historia alkoi v. 1935. Geozemtrustin entisen tirehtöörin Novozhilovin kautta minä tutustuin Ogorodnikovin kanssa. Hän oli silloin Narkomzemin melioratiivitrustin päällikön sijaisena. Erään kerran Ogorodnikov kutsui minut kabinettiinsa ja antoi tuholaismaisen asettamuksen Aunuksen tasangon rekonstruointiprojektin viljelysteknillisen osan laatimisesta. Minä vastustin... mutta Ogorodnikov uhkasi oikeudella.

— Niin, me harjoitimme tuholaisuutta, — nopealla sopertelulla jatkaa kertomusta mustista töistään tuholainen Plaksin. — Me harjoitimme tuholaisuutta pääasiallisesti melioratiivitöiden alalla, jätimme ojien päät avaamatta. Emme tehneet vesivakoja ja veto-ojia saroille. Paikoittain emme täyttäneet vanhoja ojia, ja niiden poikki kaivoimme uusia, josta johtui vaikeuksia mekanismien käytölle.

**Prokuroori:** — Minkälaista tuholaisuutta harjoititte agrotekniikassa?

**Plaksin:** — Laihdutimme kolhoosien peltoja. Sotkimme vuoroviljelysplaaneja. Viljelysvuoroja laatiessa emme huomioineet tonttimaita. Agronoomi Hrolov otti 200 hehtaaria metsämaita viljelysvuorosuunnitelmiin.

**Prokuroori:** — Kuka on pääsyyllinen tähän tuholaisuuteen?

**Plaksin:** — Innoittaja on Kolodin, konkreettiset täytäntöönpanijat — Pankevitsh, Jelin, Glebov, Kirsanov ja, tietenkin, minä.

Edelleen syytetty Plaksin prokuroorin vaatimuksesta kertoo oikeudelle oikeistolaisten vastavallankumouksellisen ryhmän tuholaisotteista viljelyksien planeerauksessa. Viljelysvuorot laadittiin tuholaismaisesti, kaikki kyntömaat huomioonottamalla, mutta koska kylvösuunnitelmiin otettu maa ei ollut kuivattu, niin kylvöt suoritettiin omaksumattomille maille. Laajassa mitassa kynnettiin niittymaita. Tällä vahingoitettiin karjatalouden rehuperustaa. Uutismaiden muokkaus suoritettiin tasangolla tuholaismaisesti, kylvöt näille maille suoritettiin yleensä keväällä toiseen kertaan kyntämättä, vaikka kevätkyntö olisi ollut korkean sadon perusehto.

Prokuroorin kysymykseen — kuinka sovettivastainen ryhmä salasi inhoittavat, vastavallankumoukselliset tekonsa? — Plaksin vastasi, että tuholaisuuden yhtenä salaamismetoodina oli valtion pettäminen. Myöhemmin Krylovin ja Kirsanovin johtama oikeistolaisten tuholaisryhmä tietoisesti lähetti aluejärjestöille vääriä tietoja maataloustöiden suorittamisesta Aunuksen rajonissa, ja tästä Aunuksen KTA sai v. 1936 kolme kiertävää punaista lippua.

— Viimeistä punaista lippua antamaan, — kyynillisesti kertoo Plaksin, — saapui Aunukseen itse maa-asiain kansankomissari Marttinen. Saatuamme lipun, me nauroimme, että meille antoivat tämän lipun siitä, että saavutimme... rekordisadon — 2,4 sentneriä hehtaarilta useimmissa kolhooseissa.

Syytetyn edelleen kuulustelussa oikeudelle selvenee, että oikeistolaisten vastavallankumouksellinen ryhmä Aunuksen rajonissa hautoi terroristisia tekoja puolueen ja sovettivallan johtajia vastaan. Prokuroorin kysymykseen — minkälaisen päämäärän asetti itselleen vastavallankumouksellinen tuholaisjärjestö, syytetty Plaksin vastasi:

— Me asetimme päämääräksemme sovettivallan kukistamisen ja kapitalismin palauttamisen SSSR:ssä t.s. kolhoosien hävittämisen ja kulakiston palauttamisen maaseudulle.

**Prokuroori:** — Minkälaisin metodein te tähän pyritte?

**Plaksin:** — Laajalla tuholaistyöllä, jonka olisi pitänyt synnyttää tyytymättömyyttä kolhosnikoissa NKP(b):n politiikkaa kohtaan ja myöhemmin kehittyä aseelliseksi kapinaksi Sovettivaltaa vastaan.

**Puolustaja:** — Teittekö te yrityksiä erota vastavallankumouksellisesta järjestöstä?

**Plaksin:** — Minä en ensin huomannut, että tulin vedetyksi vastavallankumoukselliseen järjestöön, mutta sittemmin, puolueen KK:n päätöksen jälkeen, joka koski ei-mustanmullan vyöhykettä, minä sanoin Ogorodnikoville, ja kirjoitin kansankomissarille Suvoroville, että asiat ovat huonosti, mutta oli jo myöhäistä, enkä voinut luopua vastavallankumouksellisesta järjestöstä.

**Prokuroori:** — Minkä vuoksi?

**Plaksin:** — Minua uhattiin — vaihdemiehillä et kuittaa, — sanoi minulle Krylov, — jos mitä... kaikki istumme syytettyjen penkille.

**Prokuroori:** — Miksi te ette ilmoittaneet NKVD:lle?

**Plaksin:** — Minä olen heikkoluontoinen.

## Syytettyjen Korolevin, Kiselevin, Terentjevin, Kuznetsovin kuulustelu

Kolhoosijärjestelmän paatunut vihollinen Korolev on paljastettu Aunuksen rajonissa häärineen oikeistolaisten sovettivastaisen tuholaisryhmän aktiiviseksi jäseneksi. Rajonin maaosaston vanhimpana agronomina ja myöhemmin KTA:n vanhimpana agronomina, hän oli tämän bandin päämiehen Rutshjevin oikeana kätenä.

Korolevin tuholaismääräysten perusteella Aunuksen tasangolla kynnettiin suuret määrät heinämaita, jolla vahingoitettiin karjatalouden rehuperustan muodostamista. Korolev laati kolhooseille suurennetut kylvöplaanit, pakoitti kolhooseja kylvämään kuivaamattomille, huonosti muokatuille uutismaille, kylvämään samoja viljalajeja samojen viljalajien jälkeen, rikkoi viljelysvuoroja, alensi satoisuutta, vahingoitti kolhoosien taloudellista mahtia, valmisteli pohjaa Sovettivallan kukistamiselle ja kapitalismin palauttamiselle SSSR:ssä.

* * *

Syytetty Kiselev tunnustaa, että hän todellakin osallistui tuholaisuuteen Aunuksen tasangolla. Hänelle oli annettu tehtäväksi harjoittaa tuholaisuutta Aunuksen tasangon rekonstruointiplaanin laatimisessa.

**Oikeuden jäsen:** — Mitä tuholaisuutta oli projektissanne?

**Kiselev:** — Minä planeerasin ja puolustin Moskovassa sitä, että avo-ojat on kaivettava 20 metrin päähän toisistaan, mikä ei olisi antanut mahdollisuutta maatalouden mekanisoimiselle.

**Prokuroori:** — Sanokaa syytetty Kiselev, eikö teidän isännetalous ollut likvidoitu kulakkitaloutena?

**Kiselev:** — Veljeni talous oli.

**Prokuroori:** — Pidättekö yhteyttä hänen kanssaan?

**Kiselev:** — Pidän.

**Prokuroori:** — Ennakkokuulustelussa te sanoitte, että tuholaisuuden tielle astuitte veljenne talouden kulakkitaloutena likvidoimisen johdosta?

Syytetty Kiselev tunnustaa, että tuholaisuuden tielle hän astui veljensä talouden kulakkitaloutena vuonna 1931 likvidoimisen johdosta.

* * *

Syytetty Terentjev työskenteli rajonin maaosaston vanhimpana maanmittarina. Yhdessä Plaksinin kanssa Terentjev sotki rajonin maabalanssin, tuholaismaisesti jaotteli uutismaat viljelysvuoromaihin. Johtajiensa ohjeita toteuttaen, tuholainen Terentjev mittaili yksityistalonpoikien maita kolhoosien maiden sisään, jolla herätti tyytymättömyyttä kolhosnikkojen ja yksityistalonpoikien keskuudessa.

* * *

Viimeisenä oikeus kuulusteli Aunuksen rajonikomitean entistä toista sihteeriä syytettyä Kuznetsovia. Tämä piintynyt kaksinaamainen puoluejäsenkirja taskussa suoritti aktiivista vastavallankumouksellista työtä. Oikeudessa hän yritti tehdä itsensä kristallinpuhtaaksi, "viattomaksi" ihmiseksi.

* * *

Lokakuun 13 päivän aamu- ja iltaistunnossa oikeus kuulusteli todistajia: **Bereznjakia, Smirnovia, Sokolovaa, Druzhininia, Gubkinia, Beletskija, Glebovia, Zubovia, Pivojevia.** Heidän lausuntonsa täydellisesti todistivat, että Aunuksen rajonissa häärinyt oikeistolaisten vastavallankumouksellinen bandi suunnitelmallisesti juurrutti tuholaismaista vuoroviljelystä, sotki rajonin maabalanssin, vesitti peltoja. Tuholaiset pyrkivät alentamaan kolhosnikkojen työpäivän arvoa, aiheuttamaan kadon, rehun puutteen, tuhota karjatalouden. Todistajat paljastivat Aunuksen vastavallankumouksellisen bandin osanottajat kolhoosijärjestelmän paatuneiksi vihollisiksi, fasismin koiriksi.

**A. TERENTJEV.**

## Syytettyjen Kirsanovin, Ogorodnikovin, Isajevin ja Krylovin kuulustelu

Tuholainen Kirsanov, joka vuosikausia harjoitti tuholaisuutta agrotekniikassa kolhoosien taloudellisen mahdin horjuttamiseksi, yrittää peittää inhoittavien rikoksiensa jäljet.

Paisutettujen kylvöplaanien antaminen kolhooseille, peltojen kylväminen kelpaamattomilla siemenillä, heinämaiden kyntäminen, viljelysvuorojen sotkeminen, kuivaamattomien alueiden kylväminen — kaikki nämä olivat muka virheitä, joista hän signalisoi... Rutshjeville, Marttiselle ja muille kansan vihollisille, jotka värväsivät hänet oikeistolaisten bandiin.

Kirsanov tunnustaa käyneensä ulkomailla, mutta julkeasti yrittää väittää ennakkokuulustelussa antamiaan lausuntoja vastaan, kuinka, kuka ja milloin hänet oli ulkomaamatkansa aikana värvännyt erään ulkovaltion vakoilulaitoksen agentiksi.

Syytetty Ogorodnikov seikkaperäisesti kertoo siitä, mitä tuholaisuutta harjoitettiin agrotekniikassa, kertoo Kirsanovin, Korolevin ja Plaksinin tuholaisuudesta, mutta vaikenee itsestään. Sensijaan, juuri hänen laatimansa plaanin mukaan suoritettiin tuholaisuutta melioratiivitöissä, rikottiin viljelysvuoroja. Hänen naapurinsa syytettyjen penkillä kuitenkin paljastavat Ogorodnikovin vastavallankumouksellisen järjestön aktiiviseksi jäseneksi.

Sen jälkeen oikeus kuulusteli syytetty Isajevia, joka oli Aunuksen tasangon pääinsinöörinä. Vastaten oikeuden puheenjohtajan kysymyksiin, hän kertoo, miten harjoitettiin tuholaisuutta Aunuksen tasangon kuivaustöissä.

Prokuroori pyytää oikeutta lukemaan hiljattain saadun Karjalan Narkomfinin ja Narkomzemin revisorien laatiman aktin tasangon finanssitilan ennakkotarkastuksesta. Puheenjohtaja luki aktin, jossa osoitetaan, kuinka Isajev, Krylov ja Ogorodnikov kavalsivat valtion varoja. Tuhansia ruplia jakoivat "omille ihmisilleen" kaikenlaisten palkintojen muodossa. Tuholaiset laativat sellaisen systeemin kolhooseilta melioratiivitöistä perittävistä maksuista, joka horjutti kolhoosien taloudellista mahtia.

Isajev tunnustaa ennakkokuulustelussa antamansa lausunnot. Vastavallankumoukselliseen järjestöön kuuluneiksi kanssakumppaneikseen hän nimittää Krylovin, Kirsanovin, Korolevin, Ogorodnikovin ym.

Viimeisenä oikeus kuulusteli syytettyä Krylovia — Karjalan maa-asiain kansankomissarin sijaista, joka sitä ennen v. 1937 asti oli Aunuksen KTA:n tirehtöörinä. Krylov täydellisesti tunnusti osuutensa kaikkiin tuholaistekoihin, mutta samoin kuin kaikki toisetkin syytetyt, yritti pienentää vastavallankumouksellista rooliaan tässä ryhmässä, esittää itsensä vihollismielisten direktiivien yksinkertaiseksi täytäntöönpanijaksi. Mutta asia on aivan toisin. Itseasiassa Krylov oli tämän tuholaisryhmän yhtenä johtajana. Jo v. 1937, oltuaan narkomin sijaisena, hän lähetti sähkösanoman Plaksinille, jossa vaati tuholaismaisesti suorittamaan vetisten peltojen kylvämisen. Sähkösanoma päättyi sanoilla: "Toivotan menestystä".

Oikeus lukee otteita kansan vihollisten Bushujevin ym. lausunnoista, jotka suoraan nimittävät Krylovia yhdeksi aktiivisimmista apulaisistaan petos- ja tuholaistyössä.

## Todistajien lausunnot

Oikeus siirtyi todistajien — Aunuksen rajonin työtätekevien kuulusteluun, joita vastaan oli suunnattu oikeistolaisten bandin tuholaisteot. Kolhosnikat, kolhoosien puheenjohtajat, agronomit, zootekniкot — sovettimaan rehelliset kansalaiset auttavat oikeutta selvittämään tämän vastavallankumouksellisen, syytettyjen penkillä istuvan oikeistolaisten tuholaisryhmän inhoittavien rikosten vyyhdin.

Kolhoosin "Krasnaja Sudalitsan" puheenjohtaja tov. Beletskij kertoi, kuinka oikeistolaiset bandiitit tekivät pilkkaa kolhosnikoista, pakottivat sotkemaan viljelysvuorot, kylvämään muokkaamattomille maille, kyntämään parhaimpia heinämaita.

— Minun, kolhoosin puheenjohtajana, täytyi kovasti taistella näitä syytettyjen penkillä istuvia vihollisia vastaan, — kertoi "Krasnaja Sudalitsan" puheenjohtaja tov. Beletskij. Meidän täytyi vastoin tahtoamme toteuttaa näiden ihmisten määräyksiä, ja mm. kyntää 93 hehtaaria parhaita heinämaita, jättämällä karjan rehutta.

V. 1936 kolhoosillemme annettiin ilmeisesti suurennettu kylvöplaani. Minä sanoin KTA:n agronomille Kirsanoville, että tämän plaanin täyttämiseksi meidän on kylvettävä vedenalla oleva alue, joka ei ilmeisesti tule antamaan minkäänlaista satoa. Kirsanov uhkasi oikeudella, jollemme täytä hänen määräystään.

— Meidän kolhoosimme oli yksi rajonin etumaisista kolhooseista, — lausui todistaja Mishin — Molotovin nim. om. kolhoosin puheenjohtaja, — mutta tuholaiset tekivät sille tavattoman suurta vahinkoa. Vastoin kolhosnikkojen tahtoa, tuholaiset kynnättivät 200 hehtaaria kolhoosin parhaita heinämaita ja sillä asettivat kolhoosin karjatalouden auttamattomaan asemaan.

Oikeistolaisten bandiittiryhmän tuholaistoiminnasta kertovat oikeudelle Budjonnyin nim. om. kolhoosin jäsenet Bykov ja Fomin. Tuholaisten toiminnan tuloksena Budjonnyin nim. om. kolhoosin jäsenet saivat vuonna 1936 työpäivää kohti ainoastaan 0,7 kiloa viljaa.

Todistaja Glebov ja Ahtijev paljastavat vastavallankumouksellisen bandin aktiivisen osanottajan Kuznetsovin.

— Kuznetsov salasi kansan vihollisia, — lausui Suurmäen selsovetin puheenjohtaja Ahtijev. — Selsovetissamme viimeaikoihin asti hääri piintynyt vastavallankumouksellinen Markov. Me olisimme asettaneet hänet oikeuteen, mutta Kuznetsov sanoi, että Markovia ette saa koskea ja kehoitti asettamaan hänet vastuunalaiseen työhön.

— Elokuussa 1937 minä paljastin, — lausui oikeudelle Glebov, — Zagotzernon rajonikonttorissa tuholaisuuden, mutta kun tämä ainehisto joutui Kuznetsoville, niin hän kivenkovaan käski "olemaan vaiti".

Valtioneksperti tov. Bereznjak ilmoitti oikeudelle Aunuksen tasangon rekonstruointiprojektin analysoinnin tulokset. Tämä projekti oli laadittu tuholaismaisesti alusta loppuun asti.

Todistajien kuulustelun jälkeen oikeus kuunteli valtion syyttäjän tov. Gorodetskin ja puolustajan tov. Ivanovin puheet ja sen jälkeen oikeus antoi viimeiset puheenvuorot syytetyille.

* * *

Lanka langalta oikeus selvittää Aunuksen oikeistolaisten bandin rikoksien vyyhden. Kolhoosijärjestelmän veriviholliset olivat oikeuden paljastamina pakotettuja tunnustamaan kaikki rikoksensa.

Todistajat yksinkertaisissa kertomuksissaan lausuvat syvän vihansa ja inhonsa oikeistolaisten inhoittavien sekasikiöiden vastavallankumouksellisten rikosten johdosta, joiden tarkoituksena oli heittää sovettimaamme talonpoikaisto tilanherrojen, kapitalistien ja kulakiston orjuuteen.

Kolhooseille annettiin suurennettuja kylvöplaaneja, jonka johdosta kolhoosien oli pakko kyntää heinämaita, kylvää muokkaamattomia ja kosteita alueita, ruista rukiin jälkeen, kauraa kauran jälkeen. Kun Vasiljevin nim. om. kolhoosi kieltäytyi kylvämästä vedenalla olevaa 10 hehtaarin laajuista uutismaata, Aunuksen KTA:n tirehtööri Krylov uhkasi kolhoosia oikeuteen antamisella. KTA:n vanhin agronomi Kirsanov myöskin pakotti kylvämään vedenalla olevia ja muokkaamattomia maita.

* * *

Lokakuun 16 päivän illalla Karjalan ASSR:n Ylioikeuden Erikoiskollegio luki tuomion Aunuksen rajonin oikeistolaisten vastavallankumoukselliselle ryhmälle.

**A. Terentjev.**
**K. Rastegajev.**

(Jatkoa 4:llä sivulla).



# STALINILAINEN KONSTITUTSIO JA KOLHOOSIN SEINÄLEHTI

**(Jatkoa edelliseen numeroon)**

Joukkojen laajan itsetoiminnallisuuden ilmaisijana, seinälehden on säännöllisesti selostettava työstään kolhosnikkojen tai brigadinsa jäsenten yleisissä kokouksissa. Se tulee auttamaan seinälehden yhteyden lujittumista joukkoihin. Se tulee yhä enemmän auttamaan sana- ja painovapauden käyttämistä kolhosnikkojen taholta.

Sana- ja painovapaus on sosialistisen järjestelmän lujittamisen mahtava keino. Sen ovat erinomaisesti huomioineet viholliset. Ja muutamissa paikoin ne yrittävät käyttää tätä mahtavaa keinoa omiin tarkoituksiinsa. Kun me puhuimme Konstitutsion 124 pykälästä, me jo mainitsimme siitä, kuinka kirkkokuntalaiset ja heidän agenttinsa soluttavat lehtien palstoille sovettivastaisia, vastavallankumouksellisia huhuja, kertomuksia. Tämän vuoksi jokaisen toimittajan on tarkasti katsottava ja pidettävä korvat herkkänä, ettei luokkaviholliset saisi mahdollisuutta käyttää seinälehteä inhoittaviin tarkoituksiinsa.

Uuden Konstitutsion oloissa seinälehtien on erikoisen huolellisesti suhtauduttava väestön kansalaistunteeseen, kasvatettava ja kohotettava sovettikansalaisen arvoa. Ei saa sallia kenenkään aiheettomasti mustata, parjata ja solvata ihmisiä.

Itsekritiikki on meille yhtä välttämätön kuin ilma. Itsekritiikki on kaaderien bolshevistisen kasvatuksen perusmetodi. Ilman ankaraa asiallista itsekritiikkiä ei voi olla bolshevistista lehteä. Mutta ei saa tahria itsekritiikin tunnusta. Sanomalehdillä on oltava erilainen suhtautuminen puolueelle ja sovettivallalle antautuneeseen, sattumalta erehtyneeseen työntekijään, ja toisenlainen suhtautuminen viholliseen. Jos ensimmäisessä tapauksessa sanomalehden on herkästi ja huolellisesti suhtauduttava ihmiseen, niin jälkimäisessä tapauksessa ei voi olla minkäänlaista armahdusta. Silloin kun sanomalehti laskee kaikki yhteen kasaan, se tekee työtä vihollisen hyväksi, luo sille verhon, antaa sille mahdollisuuden jäädä pitkäksi ajaksi huomaamattomaksi.

Bolshevistista valppautta, joka auttaa tuntemaan viholliset kuinka tahansa ne maskeerautuisivatkin, on tällä hetkellä enemmän kuin koskaan ennen ilmaistava seinälehden työssä.

Mutta todellista bolshevistista valppautta seinälehti voi ilmaista ainoastaan siinä tapauksessa, jos se herkästi kuuntelee joukkojen ääntä, niiden signaaleja, lujittaa ja laajentaa yhteyttään kolhoosinsa etumaisten ihmisten kanssa.

**Kokous- ja miitinkivapaus, katukulkueiden ja demonstratsioiden vapaus.** Tässäkin on seinälehtien julkaistava ihmisten muistelmia, jotka vanhan järjestelmän aikana ja valkokenraalien valtaamilla alueilla joutuivat vainottaviksi kokouksiin ja miitinkeihin, demonstratsioihin osallistumisesta. Kolhoosinsa yhteiskunnallis-poliittisen elämän esimerkeillä seinälehti voi osoittaa, kuinka meillä toteutetaan näitä vapauksia. Havainnollisesti osoittakaa, kuinka paikkakuntanne työtätekevät käyttävät kokous- ja miitinkivapautta, katukulkueiden ja demonstratsioiden oikeutta. Hyvä on myöskin, käyttämällä leikkeleitä painetuista lehdistä ja aikakausjulkaisuista, osoittaa, kuinka poliisi rajan takana ampuu työläisten ja talonpoikain demonstratsioita.

**YHTEISKUNNALLISIIN JÄRJESTÖIHIN YHDISTYMISEN OIKEUS**

**PYKÄLÄ 126. Työtätekevien intressejä vastaavasti ja kansanjoukkojen organisatoorisen itsetoiminnallisuuden ja poliittisen aktiivisuuden kehittämiseksi SSSR:n kansalaisille turvataan oikeus yhdistyä yhteiskunnallisiin järjestöihin: ammattiliittoihin, kooperatiiviyhtymiin, nuorisojärjestöihin, urheilu- ja maanpuolustusjärjestöihin, kulttuurisiin, teknillisiin ja tieteellisiin yhdistyksiin, ja kaikkein aktiivisimmat ja tietoisimmat kansalaiset työväenluokan riveistä ja työtätekevien muista kerroksista yhdistyvät Yleisliittolaiseen Kommunistiseen (bolsheviikkien) Puolueeseen, joka on työtätekevien etujoukko heidän taistelussaan sosialistisen järjestelmän lujittamisen ja kehittämisen puolesta, ja työtätekevien kaikkien, niin yhteiskunnallisten kuin myöskin valtiojärjestöjen johtava ydin.**

Konstitutsion tästä pykälästä seinälehden on tehtävä itselleen useita konkreettisia johtopäätöksiä.

Tarkkailkaa kolhoosinne ja kylänne yhteiskunnallisten järjestöjen työtä. Työskentelevätkö ne hyvin? Missä määrin ne auttavat joukkojen poliittisen aktiivisuuden kehittymistä? Ovatko ne uudestijärjestäneet työnsä Stalinilaisen Konstitutsion hengessä?

Voidaan varmuudella sanoa, että monet näistä yhteiskunnallisista järjestöistä työskentelevät huonosti. Niitä onkin autettava järjestämään työnsä. Ottakaa yhteys näiden järjestöjen aktiivin kanssa. Alistakaa ankaralle kritiikille näiden järjestöjen, niiden johtajien työn puutteellisuudet. Kootkaa ja julkaiskaa ehdotuksia, jotka voisivat auttaa tämän tai tuon järjestön työn parantamista.

**(Jatkoa seuraavassa numerossa.)**

Lehtikatsauksen asemesta

# *Seinälehdet vaalikamppailun teräviksi aseiksi*

SSSR:n Korkeimman Sovetin vaalipäivä on määrätty. Vaalikamppailuista suurin on alkanut. Bolshevistisen lehdistön osalle lankeaa mittasuhteiltaan ja syvyydeltään ennennäkemätön työ tässä revolutsion jälkeisten vuosien kaikkein suurimmassa ja laajimmassa poliittisessa kamppailussa. Tämä koskee myöskin seinälehtiä.

Puolueen terävimpänä aseena vaalitaistelussa, SSSR:n Stalinilaisen Konstitutsion ja Korkeimman Sovetin vaaliasetuksen selvittämisessä, vaalivalmisteluiden konkreettisessa valaisemisessa paikkojen päällä, on seinälehdistöllä mitä suurin ja vastuunalaisin tehtävä.

Konstitutsion ja vaaliasetuksen selvittämistä tulee seinälehtien nyt aivan erikoisella energialla ja huolella suorittaa, valvoen samanaikaisesti, että puoluejärjestöt ja sen johdolla toiset yhteiskunnalliset järjestöt organisoivat myöskin lisätyllä tarmolla selostustyötä, käyttäen tätä varten agitatsion ja propagandan kaikkia muotoja.

Vahingollinen ja tuomittava on ajatus, että joukot muka jo tuntevat vaalilain, kaikki on jo tehty, ei mistään tarvitse olla huolissaan. Tällaista ilmenee monien seinälehtienkin taholta. Tässä Äänisenrannan rajonista esimerkkejä muutamien seinälehtien syyskuun numeroista, jotka ovat näytteillä rajonin puoluekabinetissa.

"Metsänkaataja" N:o 10 — Pain mekanisoidun metsätyöbaasan puolue- ja ammattiliittojärjestöjen lehti — on edellisiin numeroihin verrattuna niin sisällöltään, kuin muodoltaankin, huomattavasti parantunut. Sisältö on monipuolinen, baasan tuotannollista ja yhteiskunnallista elämää käsittelevä. Pääasia, SSSR:n Stalinilainen Konstitutsio on kuitenkin "unhoittunut". Kirjoituksissa "Sovettivaalit" ja "Toverit" käsitellään SSSR:n Korkeimman Sovetin vaaliasetusta. Kumpikin ovat kehoitusluontoisia kirjoituksia. Niissä osoitetaan hyvin vaaliasetukseen tutustumisen tärkeys, mutta ei lähemmin selvitetä itse vaaliasetusta, eikä osoiteta, miten sen käsittely on paikanpäällä organisoitu. Lehti ei valaise sitä, miten puoluejärjestö organisoi ja johtaa vaaliasetuksen käsittelyä ja muuta vaalivalmistelutoimintaa, millaisia tuloksia on jo saavutettu, sekä mitä puutteita ja virheitä vielä ilmenee. Miten agitaattorit täyttävät heille annetut vaaliasetuksen selvittelytehtävät; ketkä täyttävät hyvin ja ketkä lyövät laimin. Kirjoituksista puuttuu konkreettisuus paikallisen materiaalin pohjalla.

"Udarnik" N:o 6 — Vilkan puolue- ja yhteiskunnallisten järjestöjen lehti — on ilmestynyt vasta syyskuulla. Edellinen numero ilmestyi keskikesällä. Tästä jo selviää, miten laiminlyöty asia Vilkassa on seinälehden toimittaminen. Stalinilaisen Konstitutsion, vaaliasetuksen ja toisten tärkeiden kysymysten käsittelyssä eivät Vilkan puolue-, nuoriso- ja ammattiliittojärjestöt ole katsoneet tarpeelliseksi käyttää vaikutukseltaan niin erinomaista asetta, kuin seinälehti. Olisi luullut, että nyt vihdoinkin, kun lehti ilmestyi, sen sisällössä olisi keskeisimpänä Stalinilaisen Konstitutsion ja vaaliasetuksen selvittäminen, sekä vaaleihin valmistautumiskysymykset. Näin ei ole asia. Näitä kysymyksiä lehti ei käsittele. Lokakuun sosialistisen revolutsion XX vuosipäivään valmistautumista käsittelevässä kirjoituksessa yhdessä lauseessa mainitaan vaaliasetuksen omaksumisen tärkeydestä. Tämän toimitus (vastaava A. Ranta) katsoo riittäväksi.

Tällainen ei ole sattuma, vaan heijastaa se vaaleihin valmistautumistilannetta Vilkassa. Vaaliasetuksen selvittämistä selostus-, keskustelu- ja ääneenlukutilaisuuksien kautta on järjestetty riittämättömästi. Vaaliasetusta käsitteleviä piirejä on ainoastaan 3. Näin heikosti valmistaudutaan vaaleihin. Seinälehdellä ei kuitenkaan ole tästä mitään sanottavaa.

Sovhoosi N:o 2:ssa on syyskuun aikana ilmestynyt 2 seinälehteä. Ne ovat hyvin kuvitettuja. Sovhoosin talous- ja kulttuurielämän alalta olevissa kirjoituksissa on terävä kritiikki. Tärkein kuitenkin puuttuu kokonaan. Kummassakaan lehdessä ei ole mitään vaaleihin valmistautumisesta. Ei mitään Konstitutsiosta, eikä vaaliasetuksesta. Lehden näistä numeroista ei saa mitään tietoa siitä, miten sovhoosissa on vaaliasetuksen selostustyö organisoitu, mitä tuloksia siinä on jo saavutettu ja mitä vielä on tehtävä. Näistä asioista lehti on vaiti.

Nämä esimerkit osoittavat, että suurimmat poliittiset kysymykset, joiden tulisi ja tulee kaikissa lehdissä olla ensitilalla, eivät Vilkan ja sovhoosi N:o 2:n seinälehtien syyskuun numeroissa ilmene ollenkaan ja Pain seinälehdessä ovat epätyydyttävästi edustettuna. Tulee käsittää, että nyt juuri elämme suuren poliittisen käänteen aikaa maassamme, valmistautuen Stalinilaisen Konstitutsion pohjalla suoritettaviin SSSR:n Korkeimman Sovetin ensimmäisiin vaaleihin, joihin seinälehtienkin tulee päähuomionsa kiinnittää. Toimituskollegioiden tulee suorittaa työnsä kriitillinen tarkastus ja toteuttaa siinä viipymätön käänne. Puoluejärjestöjen tulee valvoa seinälehtien toimittamista, eikä sallia bolshevistisen lehdistön roolin tällaista mataloittamista.

Jokaisen seinälehden perustehtävänä propagandan alalla on SSSR:n Stalinilaisen Konstitutsion ja Korkeimman Sovetin vaaliasetuksen selvittäminen. Juuri nyt, jolloin vaalikamppailu on jo alkanut, tulee jokaisen seinälehden, bolshevistisen puolueen aseena, kehittää voimakkaasti, terävyydellä ja valppaudella, organisoivaa ja propageeraavaa toimintaa SSSR:n Korkeimman Sovetin vaalien bolshevistisen suorituksen hyväksi.

**H. J—n.**

# Kaikkein lyhin työpäivä maailmassa

## Menneisyydestä

### Tsaarin laki

"Yksinomaan päivätyössä käyvien työläisten työaika ei saa olla enempää 11 ½ tuntia vuorokaudessa, ja lauantaisin ja kirkollisten pyhien aattona enempää 10 tuntia. Jouluaattona työt on lopetettava puolelta päivältä".

Venäjän imperiumin lakikokoelma, III kirja, X—XIII nidos, 156 pykälä (v. 1913 julkaisu).

### Putilovin säännöt

"Martenuunien osaston, bessemeruunien osaston, tiigelivaluosaston, tiigelinvalmistusosaston, teräsvalssiosaston, rautavalssiosaston, kiskovalssiosaston, karkaisuosaston, tiiliverstaan työajaksi katsotaan: päivävuoroa varten kello 6½ aamusta kello 6½ iltaan ja yövuoroa varten kello 6 ½ illasta kello 6 ½ aamuun. Näissä työosastoissa töitä suoritetaan ilman väliaikoja, ja työläisiä ei päästetä päivälliselle kotiin..."

Putilovin tehtaan "Sisäisen järjestyksen säännöistä" (1894).

### "Ei ole oikeutta"

"Palveltuani Aleksandrovskin tehtaassa pakkotyössä syyskuun 1 päivästä 1838 vuoteen 1858 työläisenä ja mestarina, jatkoin työtä palkkatyöläisenä v. 1880 asti. Olematta tällä hetkellä tehtaan palveluksessa huonon terveyteni vuoksi, en voi tulla toimeen omalla työlläni, ja tämän vuoksi on minulla kunnia nöyrimmästi pyytää esittämään minut eläkkeelle".

(Entisen Aleksandrovskin, nykyisen Onegan tehtaan, virkaeron saaneen mestarin Prokopij Ivoninin anomuksesta.)

Ivoninin anomukseen on kirjoitettu seuraava resolutsio: "kiellettävä, koska ei ole oikeutta".

### Kapitalistisen tehtaan tavat

(V. 1902 JULKAISTUSTA VSDTP:n JEKATERINOSLAVSKIN KOMITEAN PROKLAMATSIOSTA "PUTKITEHTAAN TYÖLÄISILLE")

**"... Putkiverstaan työkaluosaston mestari Tirija ei anna työläisten syödä aamiaista ja päivällistä, ja heidän on seistava työpenkkiensä ääressä yhtä mittaa yli 12 tuntia syömättä, ja kaikesta tästä orjatyöstä me saamme kerjäläispalkan, joka ei riitä hengen pitimiksi. Mutta tästäkin palkasta ahnaat kapitalistit pyrkivät ottamaan itselleen suuremman osan kaikenlaisten sakkojen, pidätyksien ja vieläpä suoran ryöstön muodossa. Sakotetaan meitä kaikenlaisista syistä. Jos työläinen käyttää luonnollisten tarpeidensa tyydyttämiseen liian minuutin (sallitaan 10 minuuttia) — sakotetaan. Lausuuko työläinen sanan työpenkkinsä takana — sakotetaan.**

**Markkinakiroilu, työläisten pilkanteko ovat tulleet tehtaassamme tavallisiksi ilmiöiksi. Muutamat, kuten, esimerkiksi, mekanikko Marpetti, päästää vallalle myöskin nyrkkinsä.**

**Minkälaisia ilkitöitä kapitalistit meille tekisivätkin, laki on aina heidän puolellaan".**

## Kello 5 aamulla kello 8 iltaan

"... Siitä ei ole vielä pitkä aika. Minä vielä tapasin ajan, jolloin työ alkoi tehtaassa kello 6,30 aamulla ja päättyi kello 6 illalla puolitoistatuntisen päivällisloman ollessa. Monissa tehtaissa työ alkoi kello 5 aamulla ja loppui kello 8 illalla 2-tuntisen päivällisloman ollessa... Näännyttävän pitkä työpäivä, huonot asunto-olot olivat venäläisen työläisen osana".

M. I. Kalinin.

## Määräys Aunuksen vuoriteollisuuden hall nnolle

"Tehtaan koulun johtajalle alikapteenille Goldobinille minä aloin kokemuksen vuoksi lähettää viikon kuluessa laiskottelusta huomattuja oppilaita työhön Aleksandrovskin tehtaalle heidän voimiensa mukaisesti käytettäväksi ensimmäisenä pyhäpäivänä tai sunnuntaipäivänä päivällisen jälkeen. Tämä toimenpide... on alkanut antaa toivottavia tuloksia... Tämän vuoksi kehoitan Aunuksen vuoriteollisuushallintoa antamaan seuraavanlaisen määräyksen: että mainittu ojennuskeino tulevaisuudessakin tulisi otetuksi säännöksi Aleksandrovskin ja Kontshezerskin tehtaiden kouluissa.

Vuoriteollisuuden päällikkö eversti Butenev".

## "Koko elämän kuin myyrät"

Almaznaja, (Jekaterinoslavin lääni, Slavjanoserbskin kihlakunta). Golubovskin hiilikaivannollamme on viimeaikoina tilanne tavattomasti huonontunut. Kriisin johdosta vähennetään mestarien ja kaivostyöläisten lukua. Valuosasto on kokonaan pantu seisomaan, ja lähes 1000 työläistä on lähetetty maantielle. Parempi ei ole tilanne myöskään Maksimovskin kaivoksilla.

Meillä työskentelee lähes 3.000 työläistä, lukuunottamatta administratsiota ja seppien, mestarien ym. ammattikuntaa. Tilanne on sietämätön: työtä teemme 12—13 tuntia; aamusta iltaan, kaivoksen kosteissa, maanalaisissa käytävissä. Työ on tavattoman näännyttävää ja usein ylivoimaista. Pimeä kuin haudassa, kylmä, katto vuotaa; usein täytyy kuluttaa tunteja hiilen kaivamiseen, vaan remonttiin luhistumisten takia. On olluut kaasuräjähdyksiä, erikoisen vaikea on olla sivukäytävissä. Työskentelemme koko elämämme kuin myyrät, eikä ole meillä toivoa, eikä valopilkkua "pimeyden valtakunnassamme".

"Iskra" N:o 26, lokakuun 15 p. 1902, sivut 21—61.

## Kaikkein lyhin työpäivä maailmassa

Kymmenen vuotta sitten — lokakuun 15 päivänä v. 1927 — suuren Lokakuun sosialistisen revolutsion ensimmäisen kymmenvuotispäivän merkitsemiseksi SSSR:n TpKK julkaisi manifestin seitsemäntuntisen työpäivän käytäntöönottamisesta tehdastyöläisiä varten.

Nyt on seitsemäntuntinen työpäivä kultakirjaimin kirjoitettu suuressa Stalinilaisessa Konstitutsiossa sovettimaan järkkymättömänä lakina, sovettikansan murtumattomana voittona.

Taistelua supistetun työpäivän puolesta, kapitalismia vastaan, joka imi työtätekevistä elämän viimeisen mehun, on käyty pitkiä vuosikymmeniä. Ainoastaan Suuri sosialistinen revolutsio hävitti kapitalistien riiston ja sääti SSSR:ssä kaikkein lyhyemmän työpäivän maailmassa. Maamme miljoonat työtätekevät ovat saaneet realisen mahdollisuuden tieteen ja tekniikan, kulttuurin ja taiteen korkeuksien valtaamiseen, Leninin-Stalinin puolueen johdolla saavuttaneen onnellisen, iloisen elämän.

## Kymmenen vuotta 7-tuntisen työpäivän julistamisesta

### SSSR:n TpKK:n manifestista, joka on hyväksytty lokakuun 15 p. v. 1927

**"Lokakuun revolutsion kymmenvuotispäivän kynnyksellä SSSR:n TpKK, koko Sovettivallan politiikkaa täysin vastaavasti julistaa:**

**Proletariaatin valtio asettaa päämääräkseen työläis- ja talonpoikaisjoukkojen elintason kohottamisen. Poikkeuksetta kaikkien kapitalististen maiden vastakohdaksi, jossa työväenluokka ja talonpoikaisto ovat riistettyjen, orjuutettujen ja oikeudettomien luokkien asemassa, vastakohdaksi kapitalismille, joka riistää työläisiltä heidän taistelunsa tärkeimmät saavutukset, raataisilla anturalla talloo ammattiliittojen oikeudet, hajoittaa työläisten järjestöt, polkee työpalkat, kaikkialla pidentää työpäivän, antaa talonpoikaiston trustien, keinottelijoiden ja koronkiskurien syötäväksi ja painaa miljoonat työtätekevät kurjuuteen, — Sosialististen Sovettitasavaltojen Liitto katsoo sydämensä asiaksi proletariaatin kaikkien voimien monipuolisen kehittämisen ja kaupungin ja maaseudun työtätekevien joukkojen hyvinvoinnin jatkuvan kohottamisen.**

**Lokakuun revolutsion kymmenvuotispäivän kynnyksellä SSSR:n TpKK päättää:**

**1. Tuotannollisten tehdastyöläisten suhteen turvata lähivuosien kuluessa siirtyminen kahdeksantuntisesta työpäivästä seitsemäntuntiseen työpäivään työpalkkaa alentamatta, jonka vuoksi velvoittaa SSSR:n TpKK:n presidiumi ja Kansankomissarien neuvosto viimeistään vuoden kuluessa tämän päätöksen asteettaisen toteuttamisen tuotannon eri aloilla tehdaslaitosten uudestikalustamisen ja ratsionalisoimisen, sekä työntuottavaisuuden kohoamisen kulkua vastaavasti".**

## Takaisin ei ole tietä

... Ekval, Beljajevin veljekset, Petrogradin metallitehtaan kumppanit — siinä ei läheskään täysi luettelo minun entisistä isännistäni. Erilaiset sukunimet, mutta samalla tavalla he kaikki eksploateerasivat meitä, työläisiä. Työtä täytyi tehdä 15 tuntiakin vuorokaudessa. Juuri tämän vuoksi, me, vanhukset, katsoen taaksemme, erikoisesti rakastamme ja pidämme arvossa kommunistisen puolueen johdolla saavutettuja nykyisyyttä.

Sovettivalta vapautti meidät orjuudesta, antoi meille 8-tuntisen työpäivän. Sovettivalta teki työtätekevät koko maan, kaikkien arvojen, jotka aikaisemmin olivat parasiittiryhmän hallussa, isänniksi. Ja kymmenen vuotta sitten hallitukseme sääti seitsemäntuntisen työpäivän.

Minä olen kauan elänyt maailmassa, minulla on rikas kokemus. Kaiken kokemukseni, kaikki tietoni minä annan nuorisolle. Nuoriso on meillä mainio! Minun kanssani työskenteli Amozov. Hän päätti lentokoulun tuotantoa irtaantumatta. Ja sellaisia, kuin Amozov, meillä on satoja, tuhansia.

Ennen minulla ei riittänyt aikaa nukkumiseen, mutta nyt vanhoina päivinäni minä opiskelen murtolaskuja, tuntikausia istun kirjan ääressä, säännöllisesti luen sanomalehtiä. Sovettivalta on antanut meille aikaa tähän ja sanonut: opiskelkaa kaikkea, tehän hallitsette maata!

Minä olen Karjalan hallituksen kandidaattijäsen, ja hiljattain minut valitsivat rautatieläisten ammattiliiton KK:n jäseneksi.

Kun ajattelet, että inhoittavat trotskilais-buharinilaiset hylkiöt, fasismin katalat agentit tahtoivat palauttaa menneisyyden, säilyttää hartioillemme kapitalismin ikeen, hukuttaa vereen Lokakuun voitot, tallata jalkaan Stalinilaisen Konstitutsion, niin et löydä sanoja vihan ja inhon ilmaisemiseksi. Milloinkaan siitä ei tule olemaan! Vapaa ja mahtava sovettikansa ei tunne takatietä.

Puhdistamme sovettimaan spioneista ja pettureista, kaikesta saastasta. Tiivimmin tiivistymme Leninin-Stalinin puolueen ympärille.

**Petroskoin depon viilari L. LUKJANOV.**

## Me elämme onnellista aikaa

Nuorisomme ei ole kokenut kapitalistien työn ehtoja. Entisen ajan elämää se tuntee ainoastaan kertomuksista ja kirjoista. Tehtaamme nuoriso suurella mielenkiinnolla kuuntelee vanhojen työläisten kertomuksia entisestä elämästä.

Minä työskentelen tuotannossa 37 vuotta. V. 1905 asti olin Sorokan sahalla. Työpäivä oli silloin 12 tuntia ja enemmänkin. Koko meidän elämämme meni kapitalistin hyväksi, joka imi meistä viimeisen mehun. Me haaveilimme silloin 8-tuntisesta työpäivästä, taistelimme siitä, järjestimme lakkoja... Vasta sovettivallan aikana, kommunistisen puolueen johdolla, toteutui toiveemme.

Kymmenen vuotta sitten hallituksemme sääti seitsemäntuntisen työpäivän. Meillä on kaikkein lyhin työpäivä koko maailmassa. Tehtyämme työtä seitsemän tuntia, 17 tuntia saamme käyttää lepoon, opiskeluun, uneen.

Mitä minä teen työstä vapaana aikana?

Jo kohta kolme vuotta minä säännöllisesti opiskelen politkoulussa, tutkin työväenluokan taisteluhistoriaa, joka taisteli onnellisen ja iloisen elämämme puolesta, luen sanomalehtiä, kirjoja, aktiivisesti osallistun yhteiskunnalliseen työhön. Ammattiliittoelinten vaaleissa minut valittiin salaisella äänestyksellä työosaston ammattiliittokomitean puheenjohtajaksi, ja tässä, niinkuin työni muillakin aloilla, minä tahdon olla hyödyksi maallemme, ansaita joukkojen luottamuksen.

Kapitalismin aikana työläisellä ei riittänyt aikaa, jonka se olisi voinut antaa perheellensä. Nyt minulla on paljon vapaata aikaa antaa omalle perheelleni. Iltaisin minä keskustelen lasteni kanssa, tarkastan tyttöni läksyjä, autan häntä ja opiskelen itse.

Me elämme onnellista aikaa. Me olemme rauhallisia nykyisyydestämme ja varmoja vielä paremmasta tulevaisuudesta. Kaikesta tästä kiitos puolueelle, kiitos rakkaalle Stalinille. Hallituksen päätös SSSR:n Korkeimman Sovetin vaalien suorittamisesta joulukuun 12 päivänä on suuri tapahtuma elämässämme. Me, sovetti-ihmiset, jotka olemme kantaneet kapitalismin ikeen, annamme äänemme suuren Stalinin ja hänen työtovereinsa puolesta, jotka ovat luoneet meille ihanan, onnellisen, iloisen elämän.

**Sunun sahan stahanovilainen viilari Vasilij Kuzmitsh VOLOSATOV.**

## Tottumus

Garelinan tekstiilitehtaalla olivat "työehtosäännöt". Niissä oli sanottu: "Työhön tulleen työläisen on työskenneltävä 14 tuntia vuorokaudessa, nimittäin, kesän aikana kello 4 aamusta kello 8 iltaan, siitä ajasta annetaan päivällisjaksi kaksi tuntia — kahdestoista ja ensimmäinen tunti; talven aikana kello 5 aamusta kello 8 iltaan, päivällisajaksi annetaan yksi tunti — kahdestoista tunti".

Imperialistisen sodan alkaessa minä työskentelin tällaisen verenimijän tehtaassa. Minun työpäiväni, samoinkuin toistenkin työläisnaisten työpäivä, laskettiin muodollisesti kello 6 aamusta kello 6.30 iltaan. Mutta tosiasiassa työhön täytyi tulla kahta tuntia aikaisemmin puhdistamaan koneita. Työtä teimme aamuruskosta iltaruskoon asti. Ja tästä näännyttävästä työstä minä sain silloin 35 kopeekkaa päivältä.

Nykyäänkin minä työskentelen kutojana. Mutta en enään vanhana, köyryselkäisenä, vaan uutena sovettikutojana, ylpeänä stahanovilaisen nimityksestä. Minä työskentelen plattojn kutomokoneilla, syyskuussa täytin normini 107 prosentilla ja ansaitsin 485 ruplaa.

Lokakuussa 1917 me valloitimme vallan, ja sen kanssa myöskin 8-tuntisen työpäivän. Mutta jo 10 vuoden kuluttua sovettivalta sääti 7-tuntisen työpäivän, antaen meille yhden liian tunnin opiskelua, lepoa, huvittelua varten. Ja tämän tunnin minä, kuten toisetkin työläisnaiset, käytän niinkuin kuuluu.

Tehtaan kustannuksella minulle annettiin opettaja, koko vuoden opiskelin saadakseni 7-vuotisen koulun tietomäärän. Ja nyt jatkan opiskelua 2-vuotisessa iltapuoluekoulussa.

Sanon lyhyesti: 7-tuntinen työpäivä on tullut tottumukseksi, muuta työpäivää me emme voi itsellemme kuvitellakaan. Samanlaiseksi tavaksi on tullut kaikki uusi, — niin se, että minun lapseni opiskelevat kouluissa maksuttomasti, kuin se, että kolmas lapseni on lastentarhassa, ja se, että meidän ei tarvitse huolehtia leipäpalasta, ja se, että ketään ei peloita tyttömyys.

Me olemme tottuneet hyvään elämään.

**Kutoja E. V. MIHEJEVA. Ivanovon uusi manufaktuuri.**

## Tuntemattomiksi ovat tulleet ihmiset

Usein juoksuhaudoissa, kuulien viheltäessä, minä ajattelin tulevaisuuttamme. Menneisyydestä ei ollut mitä ajatella, me voimme ajatella ainoastaan tulevaisuudesta. Ja nyt tämä tulevaisuus on tullut todellisuudeksi, juurtunut elämäämme.

V. 1920 minä palasin rintamalta. Transportti oli silloin hajallaan. Puolueen johdolla me teimme maamme tuntemattomaksi. Tuntemattomiksi ovat tulleet myöskin ihmiset.

Sanon itsestäni. Minä olin työläisenä, viilarina, sittemmin veturinkuljettajan apulaisena ja nyt ensimmäisen luokan mekanikkona. Minun kuukausipalkkani on 1.070 ruplaa.

Mainiosti kasvavat sovettiihmiset. Minun lämmittäjäni Meschaninov kuljettaa nykyään raskaslastisia junia, Saburovista on tullut mestari, Birjukov on veturien nostoremontin brigadiirina.

Kymmenen vuotta on täyttynyt hallituksen manifestista, jossa julistettiin seitsemäntuntinen työpäivä. Ainoastaan sovettivallan aikana me voimme saada kaikkein lyhyemmän työpäivän maailmassa. Suurenmoisia voittoja on saavuttanut maamme. Mutta nämä voitot velvoittavat meitä paljon.

**Ensimmäisen luokan mekanikko, ansioitunut rautatieläinen DM. LARTSHENKO.**

## "Laulajat, eteen!"

Tällä rupriikilla on Demjan Bednyi varustanut kirjoituksensa "Literaturnaja Gazetassa". Tämä kirjoitus sisältää hänen puheenvuoronsa Sovettiliiton kirjailijajärjestön prezidiumin kokouksessa, joka käsitteli kysymystä, millä tavalla on tyydytettävä sataseittsemänkymmentä miljoonaisen kansan vaatimukset saada paljon ja hyviä lauluja. Demjan Bednyi ja useat toisetkin puhujat vetosivat Venäjän kansan kykyyn luoda laulutaarteita. Kansanrunous, joka läheskään kaikki ei ole koottu, on siitä hyvänä todistuksena. Professori Rozanov tähän lisäsi, että kansa on ei vain suuri laulujen luoja, vaan erinomainen laulujen redakteeraaja ja suuri kriitikko.

Sosialismin voitoista nauttiva kansa tahtoo lauluja. Lauluja syntyy ja joskus hyviäkin. On lauluja, jotka kymmenkunta vuotta ovat kaikkien huulilla. Sitten tulee toisia lauluja ja ne taas vuorostaan kiertävät maita ja meriä.

Prezidiumin kokouksessa Demjan Bednyi kertoi:

"Että laulaja on taistelija, sen tosiaankin sai tuntea usein se, joka osallistui sotaretkiin. Esimerkiksi, että kun nelikymmenvirstainen marssi oli päättynyt, kaikki olivat tavattoman väsyneet, yö, tuntuu kuin olisi mahdotonta ottaa askeltakaan eteenpäin, mutta äkkiä kuuluu komennus: "Laulajat, eteen!". Eteen astuu muutama kiharapää nuorukainen, reimaavat laulun, tanssii, ja siitä ilmaantuneekaan voimia — uudelleen marssit eteenpäin."

Mutta puhuja huomautti, että kysymys on hyvistä laulajista ja hyvistä lauluista. Hyvä voi olla laulaja vasta silloin, kun hän tuntee hyvin kansanlaulut, kansanrunouden. Kansa on todella nerokas luoja. Ja lopetti kehoituksen, että runoilijat, laulajat hyvin tuntisivat suuren laulun — Stalinilaisen Konstitutsion — siihen sisältyvät suuret voitot, siitä löytyy laulun aiheita.

Presidiumin kokouksessa esiintyivät mm. Gusev, Lebedjev-Kumatsh, Asejev, Altauzen.

Gusev lausui, että laulun luomisen tärkeimmistä ja kompositoorille, säveltäjälle, tuottaa suuria iloa. Runoilija vain arvaa runonsa vaikutuksen, laulun tekijä sen tietää. Hyvä laulu leviää kaikkialla, niin kadulla kuin asunnoissakin ja näyttämöllä.

Parhaat laulut ovat syntyneet kompositorin ja runoilijan yhteistyöllä. Varsinkin Dunajevskin ja Lebedjev-Kumatshin laulut siitä ovat hyvänä esimerkkinä ("Iloiset pojat", "Synnyinmaa"). Laulujen teko on vaikeata. Runoilija voi tehdä monta kymmentä laulua, mutta usein käy niin, että muutama niistä vain jää elämään pitemmäksi aikaa.

Tästä allekirjoittaneellakin on esimerkkiä. Noin neljäkymmentä runoani on saanut sävelpuvun, mutta kansaan on mennyt vain pari-kolme. Ensi kertaa kuulin laulujani kansan laulamana Kuittijärvellä v. 1927. Me matkustimme moottorilla Vuokkiniemelle. Moottorin perään oli liitetty veneitä, joissa oli runsaasti väkeä. Järvellä souteleva nuoriso laulelii lauluani: "Somat soudella virrat on Karjalan maan". Veneissä olijoista moni alkoi myöskin tätä laulua laulaa. Se seikka, että kansan suusta kuulin laulujani, teki mieleeni lämpimän vaikutuksen sitäkin enemmän, kun tiesin, että laulava nuoriso ei tiennyt tekijän olevan lähellä, vaan laulelii aivan "sisäisestä laulun tarpeesta".

Ordenilla lauluistaan palkittu Lebedjev-Kumatsh prezidiumin kokouksessa kertoi, miten tavattomasti hänen mielensä lämpeni kuullessaan kulttuuripuistossa satatuhantisen joukon laulavan hänen lauluaan "Rodina" (Synnyinmaa). Laulu on vasta silloin hyvä, — lausui tuo kuuluisien sovettilaulujen sanojen kirjoittaja, — kun itsesikin tekee mieli laulaa sitä, kun se lähtee oikein sydämen pohjasta.

Sovettikirjailijain Liiton vastuunalainen sihteeri lausui, että tällä kertaa hyvien laulujen kirjoittajille annetaan etumainen tila kirjallisuusliikkeessä, laulujen tekijöitä tullaan Liiton ja Litfondin taholta ensisijassa tukemaan.

Meillä Karjalassa on muutamia pikkuloteteita suomalaisten laulujen kirjoittamiseen edistämiseksi. Sellainen alote oli Pioneeripalatsin, Kirjailijaliiton ja Narkompprosin yhteinen pioneerilaulu-kilpailu. Kilpailun saapui melkoinen määrä lauluja, mutta palkintolautakunnan mielestä onnistuneita. Jos kilpailu antaisi edes pari kolme hyvää pioneerilaulua, se tarkoitus olisi saavutettu. Mikä tässä on kiirehdittävä? Ei ole sepä hyväksi vain pieni määrä, sil kin se, että karjalankielisiä lauluja ei ole oikeestaan laisinkaan. Tämä kirjailijain Liiton, kustannusliike Kirjan ja Karjalan sovettiyhteiskunnallisuuden yhteisten ponnistusten tuloksena ainakin ensi vuoden tuloksena sen saada julkisuuteen karjalankielisiä laulujen sanoja.

**Jalmari Virtanen.**

## *Seitsemäntuntinen työpäivä — sosialismin voiton tulos*

Tasan kymmenen vuotta sitten — lokakuun 15 päivänä v. 1927 — Suuren Lokakuun sosialistisen revolutsion ensimmäisen kymmenvuotispäivän merkitsemiseksi SSSR:n TpKK hyväksyi Manifestin, jossa julisti 7-tuntisen työpäivän käytäntöönottamisen tehdastyöläisille. Toveri Stalin, tervehtien Leningradin tehtaan "Krasnyi treugolnikin" kollektiivia seitsemäntuntiseen työpäivään siirtymisen johdosta, kirjoitti: "Kapitalistisissa maissa veljemme ja sisaremme tekevät työtä 10—12—14 tuntia; me, meidän työläis-talonpoikaisen valtiomme työläiset ja työläisnaiset, tulemme tästä lähtien työskentelemään seitsemän tuntia päivässä". SSSR:ssä, kuten sosialismin maassa kuuluukin, on vakiintunut kaikkein lyhin työpäivä maailmassa!

Leninin-Stalinin suuri puolue toteutti seitsemäntuntiseen työpäivään siirtymisen vastoin vihollisten vastustusta, ankarassa taistelussa niitä vastaan. Vastavallankumouksellisen blokkiinsa yhtyneet inhoittavat trotskilaiset ja zinovjevilaiset innokkaasti yrittivät häväistä, parjata, mustata bolshevistisen puolueen leniniläis-stalinilaista linjaa. Trotskilaiset, samoinkuin heidän isäntänsä — rajantakaiset kapitalistit, kirkuivat sovettivallan pikaisesta "tuhoutumisesta". NKP (b):n KK:n ja KKK:n lokakuun pleenumissa v. 1927 trotskilaiset ja zinovjevilaiset äänestämisellään seitsemäntuntiseen työpäivään siirtymistä vastaan paljastivat itsensä työväenluokan ja talonpoikain silmien edessä demonstreerasivat katalan pettuusuutensa.

Toveri Stalin puheessaan NKP (b):n KK:n ja KKK:n lokakuun pleenumissa v. 1927 lausui, että trotskilaisten ja zinovjevilaisten äänestäminen Manifestia vastaan tuli heidän rappeutumisensa kirkkaaksi todisteeksi. Koko SSSR:n työväenluokka, kaikkien maiden proletaarien koko etumainen osa ottaa riemulla vastaan Manifestin, yksimielisesti aplodeeraa seitsemäntuntiseen työpäivään siirtymisen aatteelle. Mutta trotskilaiset ja zinovjevilaiset yhdistävät äänensä porvarillisten ja menshevististen "kritiikkojen" yhteiseen kuoroon. Ei sattumalta, vaan petomaisessa vihassaan työväenluokkaa ja sosialismia kohtaan trotskilais-zinovjevilaiset hylkiöt yhdessä buharinilais-rykovilaisten sekasikiöiden kanssa myivät itsensä saksalais-japanilaiselle sotilasklikille.

Seitsemäntuntisen työpäivän toteuttaminen on puolueen leniniläis-stalinilaisen linjan kirkas voitto, bolshevismin voitto.

Seitsemäntuntinen työpäivä tuli mahdolliseksi, sillä mahdollisuudet siihen on luotu vakiintuneen sovettivaltion kaikella sen edellisellä kehityksellä. Maamme hyvinvointi aina nojaa työtätekevien aineellisen hyvinvoinnin ja kulttuuritason eittämättömään nousuun. Työpäivän supistamisella, puolue ja sovettihallitus ajoivat takaa tuloksellisen rakennustyön ja joukkojen elintason edelleen kohottamisen päämäärää.

Tänään me voimme sanoa: niin, SSSR:n työväenluokka, isäntä-luokka, hegemoni-luokka, tehden työtä sosialistiselle yhteiskunnalle, on ansionmukaisesti vastannut työpäivän supistamiseen. Mainehikkaiden stalinilaisten kahden viisivuoden aikana mahtavalla tekniikalla aseistetut sosialistiteollisuuden työläiset ovat viimeisten kymmenen vuoden aikana kohottaneet työnsä tuottavaisuutta enemmän kuin kaksi ja puoli kertaisesti. V. 1936 työläisen keskinkertainen tuottavaisuus teki 260 prosenttia v. 1927 verraten. Työpäivän supistus SSSR:ssä ei ole ollut ainoastaan työpalkkaa alentamatt, vaan päinvastoin — työntuottavaisuuden kohoamisen pohjalla työpalkka kasvoi nopeasti. Esimerkiksi, v. 1936 teollisuustyöläisen työpalkka kohosi SSSR:ssä v. 1929 verraten 2,9 kertaa.

Kymmenen vuotta sitten SSSR ei ollut vielä loppuunsa voittanut kapitalistisen perinnöstä "työttömyydestä. Lokakuussa 1927 maassamme oli vielä yli miljoona työtöntä. Seitsemäntuntinen työpäivä on teollisuuden lisääntyvän tuotannon suunnitelmapohjalla kasvattanut työvuorojen lisäämistä tuotantolaitoksissa ja työttömyyden hajoamista. Ja v. 1931 maan sosialistisen teollistamisen ja maaseudun kollektivisoinnin pohjalla Sovettiliitto lopullisesti ja ainiaaksi hävitti työttömyyden. Siitä tuli työväenluokan yksi suurin voitto.

Silloin, kymmenen vuotta sitten, SSSR:n TpKK:n julkaistuntuo kävi Svirin sähköaseman projekteerimista ja tarkasti sen rakentamista sen valmistumiseksi ruosa laskemassa... Dnjeprostroin perustamista siinä varmiina... Sen ajan suunnittelivat nuoremahdessä suurenmoisen aivan uuttaan voima kuvattiin Ivanovon kutomon rakentaminen. Rodnikovskin rajoon talonpoikien siirtymistä kolmivuorovil-

jelyksestä monivuoroviljelykseen... Miten onkaan muuttunut maamme näinä vuosina! Miten loistavilla, tosiaankin historiallisilla voitoilla lähestyvät nyt SSSR:n työtätekevät valtiovaltansa kaksikymmentävuotispäivää! Ja SSSR:n Korkeimman Sovetin ensimmäisiä vaaleja! Meidän maamme on tullut mahtavaksi teollisuusvaltioksi, ja siinä nousi sosialistinen kolhoosijärjestelmä. Maaseudulla on lopullisesti tuhottu kulakkisto, tuotaisiin uuden, korkeamman kulttuurin maa, jolloin ei ole ilkeää aikaa, mennyt nyt rakentaminen, tuotannon ja ruskeimmalla viljelyn kasvu ja palkkausta edelleen. Puudanarvoiset työpäivät, joita ansaitsevat stalinilaisten 7—8 miljardin sadon puolesta taistelevat kolhosnikkaamme, hämmästyttävät yhä vähemmän, kuin Rodnikovskin rajonin luopimuksen kolhoosijärjestelmä. SSSR:n ja kolhoosien jelyksestä v. 1927. Svirstroi on, tietenkin, jo aikoja sitten rakennettu. Leninin nim. om. Dnjeprovskin sähköasema viettii hiljattain kymmenvuotisjuhlaansa. Ja seitsemäntuntisen työpäivän, kuten "Pravdan" palstoilla kertoo Ivanovon kutoja tov. Mihejeva, on tullut kaikille tehdastyöläisille.

Stalinilaisessa Konstitutsiossa seitsemäntuntinen työpäivä on saanut laillistamisensa, ja se kirjoitettu lakiksi. SSSR:n kansalaiset ovat oikeutettuja lepoon, — sanotaan SSSR:n Konstitutsion 119. artiklassa. Lepoon oikeus turvataan työläisten valtavan enemmistön työpäivän lyhentämisen 7-tuntiseksi työläisten ja palveluskuntalaisten jokavuotisten lomien säätämisen, säilyttämällä työpalkan, laajan sanatorio-, lepokoti- ja klubiverkoston varaaminen työtätekevien palvelemista varten." SSSR:n kansalaisilla, sekä niin, että heillä on oikeus työhön ja lepoon, on oikeus sivistykseen. Työpäivän supistaminen on lisännyt aikaa lepoon ja sivistykseen. Seitsemäntuntinen työpäivä plus 15,5 miljardia ruplaa, jotka valtio ja ammattiliitot ovat käyttäneet yksinomaan viime vuonna työläisten ja palveluskuntalaisten kulttuuri-elinehtojen palvelemiseen, ovat sadat sanatoriot ja lepokodit, 81 tuhatta klubilaitosta, lähes 30 kinolaitosta, lähes 700 teatteria, yli 10 tuhatta urheilustadionia, kenttää ja asemaa, plus lähes 39 miljoonaa opiskelijaa maassamme — ne kaikki ovat sitä oikeudet, jotka on kirjattu Stalinilaiseen Konstitutsioon!

Työläinen kurortissa, työläinen, opiskeleva tuotannosta irtaantumatta teknillisissä-, poliittisissa- ja sotakouluissa, teknikumeissa ja korkeimmissa oppilaitoksissa, työläisten itsetoiminnalliset taidekollektiivit, työläiset — runoilijat ja kirjailijat, — ne ovat tulleet tavallisiksi ilmiöiksi meidän sosialistisessa maassamme. Se on tullut tavaksi, — sillä kymmentä vuotta, sillä nuoren viisvuoden aikana on kasvanut uusi sukupolvi, joka ei ole milloinkaan tuntenut kapitalistista riistoa, orjantyötä, 10—14-tuntista työpäivää, — että ehdottomasti pitää olla vapaata aikaa, jolloin on oikeus lepoa, opiskeluun ja huvittelua aikaa.

Valmistautuessaan Suuren sosialistisen revolutsion kaksikymmentävuotispäivään ja SSSR:n Korkeimman Sovetin ensimmäisiin vaaleihin, maamme työväenluokka kiittää palavasti kaikkein lyhintä arvostelee kulkemaansa tietä; se näkee niinä vuosina, miten Leninin-Stalinin puolueen johdolla saavutettujen jättiläisvoittojen valossa, työpäivän — tämän vapaan työn kirkkaan symbolin, sosialistisen huolenpidon symboli kaikkien maiden työtätekeville.

("Pravdasta").

# VIIME TIEDOT

## Sotatoimet Kiinassa

### Pohjois-Kiinassa

**Nankin,** 16 lokak. (TASS). Central News tiedoittaa Taijuanista, että lokakuun 13 päivänä 8:nnen armeijan joukko-osastot valloittivat japanilaisilta Pinsinguanin vuoristosolan.

Taisteluja käydään Gosjanin pohjoispuolella ja Daitshoun rajonissa. Japanilaiset sotajoukot yrittävät hyökkäyksellä Ljantzeguaniin ja murtautumalla etelään Juanpinin suuntaan vallata Taijuanin. Tähän päämäärään pyrkivät myöskin Tshzhendinista etenevät japanilaiset joukot.

Lokakuun 15 päivänä japanilaiset hyökkäsivät kiinalaisten asemia vastaan Pinjuanin lähellä Tjantzin—Pukoun rautatiellä. Neljä kertaa kehkeytyi käsikahakka. Japanilaisten hyökkäykset tulivat torjutuiksi. Kiinalaisten sotajoukkojen päävoimat ovat keskittyneet 18 kilometrin päähän Pinjuanista etelään. Muutamat kiinalaiset joukko-osastot hyökkäävät japanilaisten selkäpuolella.

Pohjoisen rintaman Syijuanin rintamaosalla kiinalaiset sotajoukot lokakuun 13 päivänä perääntyivät Guihuasta Salatsi—Baotoun luokse (Peipin—Syijuanin rautatien pääteasema).

## Uusia myönnytyksiä interventeille

### Ranskan hallituksen päätös

**Paris,** 14 lokak. (TASS). Havasin tiedonannon mukaan, ministerineuvoston tämänpäivän istunnossa ulkoministeri Delbos teki ilmoituksen Espanjan kysymyksen käsittelyn kulusta. Hän osoitti niiden ehdotusten yhdenmukaisuuden, joita ovat tehneet Ranska ja Englanti Lontoon sekaantumattomuuskomitealle. Havas julkaisee Hallituksen tämänpäivän istunnosta julkaistun tiedonannon sisällön.

Hallitus hyväksyi deklaratsion projektin, jonka Lontoossa oleva Ranskan lähettiläs Corben ja Englannin edustaja esittävät sekaantumattomuuskomitealle "vapaaehtoisten" Espanjasta poiskutsumisen kysymyksestä. Selityksessä sanotaan, että kummankin hallituksen johtajien keskuudessa on päästy täyteen yksimielisyyteen toimenpiteistä Italian nootin yhteydessä ja kummankin maan yhteisen kannan suhteen.

Ranska ja Englanti suostuvat antamaan diskussion ulkomaiden sotajoukkojen Espanjasta poiskutsumisen kysymyksestä sekaantumattomuuskomitealle. He vaativat, kuitenkin, takeita tämän diskussion menestyksellisestä päättymisestä ja sitä, ettei sitä tulla halvaannuttamaan käsittelyjärjestysverukkeilla, jotka ovat olleet ominaisia Lontoon komitealle. Ranska ja Englanti tulevat vaatimaan intresseerattujen maiden pikaista ennakkosopimusta "vapaaehtoisten" Espanjasta poiskutsumisen kysymyksestä ja tämän toimenpiteen käytännössä toteuttamisen metodeista. Jos tällaista sopimusta ei saada aikaan, he katsovat itsensä vapaiksi sekaantumattomuussopimuksesta johtuvista velvollisuuksista. Kumpikin hallitus tällä hetkellä harkitsee metodeja, joiden olisi turvattava "vapaaehtoisten" poiskutsuminen Espanjasta.

Tämän yhteydessä Lontooseen lähetettävässä nootissa sanotaan, että Ranska ilmoittaa valmeutensa harkita kysymyksen sotivan puolen oikeuksien tunnustamisesta kummallekin Espanjassa taistelevalle puolelle, sen jälkeen, kun huomattava osa "vapaehtoisista" tulee kutsutuksi pois Espanjasta.

## Metsätyöläiset täyttävät ja ylittävät norminsa

Erikoisen hyvin työskenteli Vilkan metsätyöbaasa lokakuun ensimmäisen dekaadin aikana. Mainitun dekaadin aikana baasan alueella hakattiin 3.200 festmetriä puutavaraa — plaaninmukaisen 3.000 festmetrin asemesta, juonnettiin 3.250 festmetriä — plaaninmukaisen 3.000 festmetrin asemesta ja teitten varsiin ajettiin 2.570 festmetriä — plaaninmukaisen 1.400 festmetrin asemesta.

Sosialistisen kilpailun ja työn oikein organisoinnin tuloksena dekaadin plaani täytettiin ylittäen siitä huolimatta, vaikkei metsätyöpunkteilla työskennellyt plaanin edellyttämää määrää työvoimaa, eikä myöskään vetovoimaa. Hakkuussa työskenteli 65 henkilöä — plaaninmukaisen 77 työläisen asemesta ja hevosia työskenteli juontauksessa 40, silloin kun plaani edellytti 170 hevosta.

Baasan metsätyöläiset ottamiansa itsesitoumuksia täyttävät hyvin. Puutavaran hakkaajat **Toivo Tuhti, Vilho Korhonen, Aarne Leipälä** ja **Kampela** täyttävät puutavaran hakkuussa norminsa 200 prosentilla. Puutavaran hakkaaja **Koivumäki** on täyttänyt viime päivinä hakkuussa norminsa 250 prosentilla.

Puutavaran juontaajat **Nikolai Hatara, Järvimäki, Niskanen, Heikkinen** ja **Jaakko Mattila** ja **Mäkinen** täyttävät norminsa jatkuvasti 300 prosentilla. Mainitut toverit juontaavat 30 festmetriä jokaista hevostyöpäivää kohden — normin ollessa 10 festmetriä. 30 kilometrin ajomatkalta autonajurit **Helander, Pagge, Vrad, Huovilainen, Santala, Kinnunen** ja **Kolu** ajavat 40—45 festmetriä päivässä — normin ollessa 27 festmetriä.

**P. T.**

## Sitoudun ajamaan 14 tuhatta festmetriä

Sanomattoman suurella ilolla vastaan otin hallituksen päätöksen SSSR:n Korkeimman Sovetin vaalipäivästä. Olen ylpeä siitä, että saan osallistua maamme Korkeimman Sovetin vaaleihin, jotka suoritetaan maailman demokraattisimman Konstitutsion pohjalla.

Tähän historialliseen hetkeen olen valmistautunut vakavasti. Olen seurannut lehdistä vaaliasetuksen käsittelyä, kuin myöskin olen lukenut vaaliasetusta itsenäisesti ja opiskelupiirissä. Vaalipäivään mennessä sitoudun täydellisesti omaksumaan SSSR:n Korkeimman Sovetin vaaliasetuksen ja tekemään sitä tunnetuksi myöskin toisille.

Vastaukseksi tähän hallituksen päätökseen sitoudun syys- ja talvihakkuukauden aikana ajamaan traktorilla rantaan 14 tuhatta festmetriä puutavaraa. Ottamani sitoumuksen tulen täyttämään kunnialla.

Matroosan baasan traktoristi-nuorisoliittolainen
**Moisejev.**

TASAVALTALAISESSA ESPANJASSA

**KUVASSA: Dolores Ibarruri (Passionaria) tasavaltalaisten taistelijain keskuudessa keskoisellä rintamalla.** Foto Sojuzfoto.

## Ulkomainen lehdistö SSSR:n Korkeimman Sovetin vaaleista

**Lontoo,** (TASS). "News Chronicle" julkaisee moskovalaisen kirjeenvaihtajansa tiedonannon SSSR:n Korkeimman Sovetin vaalipäivän määräämisestä. Kirjeenvaihtaja osoittaa, että lähes 100 miljonaa Sovettiliiton kansalaista "tulevat ensimmäistä kertaa osallistumaan kandidaattien yhtäläiseen, salaiseen ja välittömään äänestykseen koko kansan valitsemaan parlamenttiin".

**New York,** (TASS). "New York Timesin" ja "Herald Tribunen" moskovalaiset kirjeenvaihtajat Duranti ja Baris tiedoittavat SSSR:n Korkeimman Sovetin vaalikamppailun alkamisesta. "Associated Pressin" informatsion SSSR:n Korkeimman Sovetin vaalikamppailun alkamisesta julkaisevat kaikki Yhdysvaltojen lehdet.

## Kantonien vaalien tulokset Ranskassa

**Paris,** (TASS). "Oeuvren" tiedonannon mukaan, kommunistit saivat kantonivaalien ensimmäisessä vaiheessa 1.090.552 ääntä, tai 14 prosenttia koko äänimäärästä. Sosialistit saivat 1.657.088 ääntä, tai 21,32 prosenttia, radikaali-sosialistit — 1.608.793, tai 20,7 prosenttia koko äänimäärästä.

Antifasistisen kansanrintaman kaikki puolueet saivat vaalien ensimmäisessä vaiheessa 58,94 prosenttia koko äänimäärästä.

## Yhteyden työskentely vaalikamppailun aikana

Karjalan tasavallan yhteyselimien työntekijät ottavat vastaan vaalikamppailun erikoisella huolella. Sitä varten on Yhteyshallinnosta lähetetty alaisilleen osastoille tarkat määräykset ja komennettu eri rajoneihin instruktoreja, jotka valvovat määräyksien täytäntöönpanemista.

Vaalikomisseille on annettu valtuudet keskustella telefonissa ilman minkäänlaista vuoroa. Kirjeenvaihto, jossa on merkitty, että sisältö on vaaliasioita koskeva, saatetaan viipymättä asianomaiselle.

Kiestingin ja Louhen rajoneissa järjestetään suora telefoniyhteys Petroskoin kanssa. Ne kylät, joissa vielä on keskeneräinen telefoniyhteys, yhdistetään lähipäivinä päälinjojen kanssa. Yhteyshallinto äskettäin sai keskuksesta huomattavan määrän uusimallisia telefoniaparaatteja, jotka on jo lähetetty rajoneihin, joissa ne tullaan asettamaan vanhempimallisien tilalle.

Samoin tarkastetaan radioverkosto koko Karjalassa ja asetetaan se maksimaalisesti palvelemaan vaalikamppailua.

**T. Raunio.**

## Sovettiliittomme lehdistön palstoilta

### Kansanlauluja Leninistä ja Stalinista

"Literaturnaja gazeta"-lehden kirjeenvaihtaja Leningradista tiedoittaa, että SSSR:n Tiedeakatemian Etnografisen instituutin yhteydessä toimiva folkloorikomissi ja valtion musikaalisten tuotteiden kustannusliike julkaisevat broshyrin "Sovettiliiton kansanlauluja Leninistä ja Stalinista".

Julkaisu käsittää kansanlaulut nuoteilla varustettuina 18 eri kansallisuuksien kielillä.

Kaikki laulut ovat erikoisten retkikuntien kirjoittamat ja tullaan ne julkaisemaan alkuperäisellä kielellä ja taiteellisesti käännettynä venäjänkielelle.

### Espanjalaiset lapset alkavat kouluopintonsa

Espanjalaiset lapset, jotka saapuivat Leningradiin, alkavat kouluopintonsa. Heidän tietomääränsä tarkastus ja jaottelu eri ryhmiin on jo päättymäisillään. Osa lapsista on jo sijoitettu Smolnan rajonin kouluun N:o 6, jossa on luovutettu heitä varten kokonainen kerros, ja Lokakuun 25 päivän prospektilla sijaitsevaan uuteen koulurakennukseen. Ennenkaikkea espanjalaiset lapset alkavat opiskella venäjänkieltä, jota varten on varattu venäläiset opettajat. Läksyjen valmistaminen tapahtuu kielenkääntäjien avulla. Espanjalaiset opettajat luennoivat historiaa ja maantiedettä. Venäläisiä opettajia varten järjestetään espanjankielisiä tunteja.

("Utshiteljskaja gazeta")

### Venäjän rautateiden satavuotispäivä

Kulkulaitosasiain kansankomissariaatissa valmistaudutaan viettämään Venäjän rautateiden satavuotisjuhlaa, joka on huhtikuun 17 päivänä v. 1938.

Ensimmäinen tie, jota nimittivät Tsarskojeselon rautatieksi, rakennettiin Pietarin ja Pavlovskin välille. Rakentaminen alkoi toukokuun 13 päivänä v. 1836 ja saman vuoden lokakuun 9 päivänä valmistui liikennettä varten ensimmäinen lyhyt rataosa Pavlovskista Tsarskojeseloon (nykyinen Pushkinin kaupunki). Vuoden perästä, marraskuun 12 päivänä v. 1837, avattiin liikenne koko Tsarskojeselon linjaa pitkin Pietarin ja Pavlovskin välillä. Alussa junat kulkivat hevosvoimalla, mutta Englannista ja Belgiasta tilattujen veturien saavuttua ne alkoivat kulkea höyryvoimalla toistaiseksi vain sunnuntai- ja juhlapäivinä.

Vasta huhtikuun 17 päivänä v. 1838 rautatie alkoi toimia säännöllisesti joka päivä. Mainittu päiväys onkin Venäjän rautatien olemassaolon alku.

("Legkaja Industria")

### Stahanovilaisten työpalkat

**Gorlovka.** Gorlovkan rajonin Leninin nimelle omistetun kivihiilikaivoksen 58 stahanovilaista työläistä ansaitsivat syyskuussa työpalkkansa yli 1000 ruplaa kukin. Poraaja t.t. **Nebotov** sai tältä ajalta 2.026 ruplaa, **Tshukanov** — 1.917 ruplaa ja **Tezetdinov** — 1.971 ruplaa.

("Industrija")

## Juhlat lähenevät

Juhlat lähenevät ja Karjalan kauppajärjestöt ovat alkaneet valmistautumisen juhlien varalta. Kauppavaihto Karjalan tasavallassa on viime vuoteen verraten huomattavasti kasvanut.

V. 1937 plaani edellytti 614.500 tuhannen ruplan kauppavaihdon. Ennakkolaskelmien mukaan, kuluneiden 9 kuukauden aikana kauppavaihto on saavuttanut 448.100 tuhatta ruplaa. Viime vuonna oli 9 kuukauden aikana myyty teollisuustavaroita 22.300 tuhannen ruplan arvosta (teollisuuden hintojen mukaan), mutta tänä vuonna 35.300 tuhannen ruplan arvosta. Viime vuoteen verraten pumpulikankaita on myyty 2 miljonan ruplan arvosta enemmän kuin viime vuonna ja nahkajalkineita 2 miljonan ruplan arvosta.

Juhlien lähentymisen yhteydessä tavaran kysyntä on huomattavasti kasvanut. Sisämaankaupan kansankomissarin tov. Orjelin lausunnon mukaan, tavaravaihtoplaani neljännelle vuosineljännekselle edellyttää 184.800 tuhatta ruplaa, 13,3 prosenttia enemmän kuin kolmannella vuosineljänneksellä. Kauppajärjestöillä ovat kaikki mahdollisuudet tämän plaanin täyttämiseen Lokakuun revolutsion vuosijuhlaksi vähintäin 45—50 prosentilla, sillä tavararesurssit ovat verrattain suuret. Pumpulikankaita, neulomotuotteita, päällysvaatteita, jalkineita kauppajärjestöjen on tuotava vähintäin 6 miljonan ruplan arvosta. Juhlien edellä on aikomus myydä 2 miljonan ruplan arvosta ompelutuotteita ja 1.300 tuhannen ruplan arvosta jalkineita. Ruokatavaroiden ryhmään kuuluvien tavaroiden kysyntä on vieläkin suurempi. Lokakuussa ja Lokakuun juhlien edellä tulee tuoduksi 275 tonnia rasva-aineita, 10—12 tonnia juustoa, lähes 15 tonnia teetä jne. Rasva-aineita tullaan neljännellä vuosineljänneksellä myymään 60 prosenttia enemmän kuin kolmannella vuosineljänneksellä. Makkaratuotteita tullaan myymään vähintäin 100—110 tonnia. Kareltorg, Transtorgpit, Lesprodtorg ym. kauppajärjestöt tuovat 120—130 tonnia raavaan- ja sianlihaa ja lähes 55 tuhatta kappaletta lintuja. Karjalan kalastusjärjestöjen on annettava kauppajärjestöille lokakuussa ja marraskuun ensimmäisen viiden päivän aikana 300—350 tonnia kalatuotteita ja 60—65 tonnia silliä. Sitäpaitsi tuodaan 20 tonnia importtisilliä.

Kondiittorituotteita on riittävästi, niiden lajivalikoima on laaja. Keskeytykset teen saannissa tulevat poistetuksi. Kauppajärjestöt täysin kykenevät tyydyttämään omenoiden kysynnän — niitä on tuotu lähes 1.300 tonnia. Lokakuussa odotetaan Petroskoihin kaksi vaunullista viinirypäleitä.

Suuria tavaramääriä lähetetään Petroskoin ja rajonien juhlamarkkinoille. Markkinoiden kauppavaihto on ennakkolaskelmien mukaan katsottu noin 3,5—4 miljonaksi ruplaksi. Marraskuun 1 päivään mennessä useita "amerikankoja" ja oluttupia tulee muutetuksi bufeteiksi ja pullakaupoiksi. Petroskoissa tulee muutetuksi mainitunlaisiksi kaupoiksi 10 "amerikankaa". Petroskoin asemalle avataan uusi leipä- ja pullakauppa, Kantalahteen uusi univermaagi.

Lähipäivinä Sisämaankaupan kansankomissariaatti järjestää koko tasavaltaa käsittävän radiokeskustelun kauppajärjestöjen valmistautumisesta juhlienedelliseen kaupankäyntiin. Petroskoin ja Kantalahden kauppatyöntekijät ovat yhtyneet lokakuunedelliseen kilpailuun. Heidän esimerkkiään seuraavat Karjalan toistenkin rajonien kauppatyöntekijät.

Kuluttajien palveluksen parantamiseksi ja kuluttajien tarpeiden täydellisemmin tyydyttämiseksi lokakuun 25 päivästä alkaen jatketaan kauppojen aukioloaikaa.

**F. V.**

## Oikeistolaisten vastavallankumouksellisen tuholaisryhmän oikeusprosessi Aunuksen rajonissa

### Oikeuden päätöksestä

Lokakuun 11—16 päivinä v. 1937 Karjalan ASSR:n Ylioikeuden erikoiskollegio tov. A. P. Kovalelisin puheenjohdolla ja erikoiskollegion vakituisten jäsenten t.t. S. K. Luzginin ja S. V. Zaitsevin, prokuroorin tov. Gorodetskin, puolustajan Ivanov-Pavlovin, oikeuden sihteerin Gavrilovin läsnäollessa avonaisessa oikeusistunnossa käsitteli Aunuksessa kansalaisten Vasilij Andrejevitsh Kuznetsovin, Nikolai Petrovitsh Krylovin, Aleksei Aleksandrovitsh Kirsanovin, Mihail Georgijevitsh Plaksinin, Ivan Petrovitsh Korolevin, Aleksandr Aleksandrovitsh Kiselevin, Vasilij Aleksejevitsh Terentjevin, Ivan Petrovitsh Isajevin ja Nikolai Ksenofontovitsh Ogorodnikovin rikosasian, joita vastaan oli herätetty syytös RSFSR:n RL:n 58-7 ja 58-11 pykälien nojalla.

Ennakko- ja oikeuskuulustelussa tuli toteen näytetyksi, että viimeisten vuosien aikana Aunuksen rajonissa oli oikeistolaisten vastavallankumouksellinen tuholaisryhmä, johon kuuluivat Aunuksen rajonin maaosaston, Aunuksen KTA:n muutamat työntekijät ja Karjalan ASSR:n Narkomzemin muutamat spesialistit. Henkilökohtaisesti mainittuun vastavallankumoukselliseen ryhmään kuuluivat: Mihail Georgijevitsh Plaksin, Aleksei Aleksandrovitsh Kirsanov, Ivan Petrovitsh Korolev, Nikolai Petrovitsh Krylov, Ivan Petrovitsh Isajev, Nikolai Ksenofontovitsh Ogorodnikov, Aleksandr Aleksandrovitsh Kiselev, Vasilij Aleksandrovitsh Terentjev ja Vasilij Andrejevitsh Kuznetsov.

Mainittu sovettivastainen tuholaisryhmä asetti tehtäväkseen kolhoosien hajoittamisen, sovettivallan kukistamisen ja tilanomistajien ja kulakkivallan palauttamisen. Tämä vastavallankumouksellinen ryhmä harjoitti laajaa tuholaisuutta Aunuksen tasangon maatalouden rekonstruointitöissä. Kolhosnikkojen hyvinvoinnin kohottamiseen valtion myöntämät varat kansan viholliset käyttivät kolhoosien taloudellisen mahdin ja kolhosnikkojen aineellisen aseman horjuttamiseen. Vastoin sovettihallituksen päätöksiä, joissa kielletään luonnollisen rehuperustan supistaminen, tuholaiset laajassa mitassa suorittivat luonnonniittyjen kyntämistä kolhooseissa, jolla hajoittivat pohjan kolhoosien karjatalouden kehittymiseltä ja rehuperustan muodostamiselta. Kolhoosien maiden kuivaustöihin valtion myöntämät varat tuholaiset käyttivät omiin vastavallankumouksellisiin tarkoituksiinsa — kolhoosien peltojen pilaamiseen. V.v. 1935—36 aikana tuholaismaisesti suoritettu ojitus ei toimi ja usein paikoin ajaa veden kolhoosien pelloille, jonka vuoksi kolhoosit eivät voi kylvää kynnettyjä maita. Satoisuuden alentamiseksi tuholaiset antoivat kolhooseille tahallisesti paisutettuja kylvöplaaneja, sotkivat kolhoosien viljelysvuoroja, uhkauksilla pakottaen kolhooseja kylvämään muokkaamattomille maille ja kyntämään monivuotisia kylvöheinämaita.

Syytettyjen tuholaistoiminnan tuloksena Aunuksen tasangon kolhoosien satoisuus aleni 9,2 sentneristä (v. 1934) 5,8 sentneriin (v. 1936) hehtaarilta. Kolhosnikkojen työpäivänarvo viljassa aleni: Jakovlevin nim. om. kolhoosissa 2,6 kilosta (v. 1934) 0,8 kiloon (v. 1936). Kalininin nim. om. kolhoosissa 3,9 kilosta 1,7 kiloon. Työpäivän arvon samanlainen alennus on tapahtunut muissakin kolhooseissa. Kolhoosien heinämaiden kyntämisellä on hävitetty kolhoosien rehuperusta ja asetettu uhanalaiseksi rajonin kolhoosien karjatalous.

Syytettyjen syyllisyys on täysin todistettu. Kuznetsov on ollut vastavallankumouksellisen ryhmän jäsenenä Aunuksen rajonissa ja harjoittanut kolhoosien hajoittamiseen ja kulakiston ja tilanomistajien orjuuden palauttamiseen suunnattua tuholaisuutta. Krylov on kuulunut vastavallankumoukselliseen ryhmään Aunuksen rajonissa ja aktiivisesti suorittanut kolhoosien hajoittamiseen suunnattua tuholaisuutta. Vastavallankumouksellisessa tarkoituksessa on määrännyt kolhoosit kyntämään heinämaita, hajoittanut kolhoosien karjatalouden pohjan, sotkenut kolhoosien viljelysvuoroja, pakottanut kolhosnikkoja kylvämään muokkaamattomille vesiperäisille maille, jolla on aiheuttanut sadon ja kolhosnikkojen työpäivänarvon alenemisen.

Plaksin on kuulunut vastavallankumoukselliseen ryhmään ja aktiivisesti suorittanut tuholaisuutta. V. 1935 tuholaismaisesti laati Aunuksen tasangon rekonstruointiplaanin, joka edellytti kolhoosien heinämaiden kyntämisen ja rehuperustan ja karjatalouden hajoittamisen. Vastavallankumouksellista tuholaisuutta harjoitti satoisuuden alentamiseksi, jossa tarkoituksessa sotki kolhoosien viljelysvuoroja, pakotti kolhooseja kylvämään muokkaamattomille maille ja kyntämään monivuotisia kylvöheinämaita.

Kirsanov on kuulunut vastavallankumoukselliseen ryhmään Aunuksen rajonissa ja aktiivisesti suorittanut kolhoosien hajoittamiseen suunnattua tuholaisuutta. Vastavallankumouksellisessa pyrkimyksessä suoritti tuholaistyötä satoisuuden alentamiseksi, sotki kolhoosien viljelysvuoroja, vaati tuholaismaisten kylvöplaanien täyttämistä, pakotti kolhooseja kylvämään suoperäisille maille ja kyntämään monivuotisia kylvöheinämaita. Samaan aikaan hän oli ulkovaltion vakoilulaitoksen agenttina ja antoi viimeksimainitulle spionaashinluontoisia tietoja.

Korolev on ollut oikeistolaisten vastavallankumouksellisen ryhmän jäsenenä Aunuksen rajonissa ja aktiivisesti suorittanut kolhoosien hajoittamiseen suunnattua tuholaisuutta. Siinä tarkoituksessa hän rikkoi agroteknillisiä sääntöjä, vaatien tuholaismaisten kylvöplaanien täyttämistä, pakoitti kolhooseja kylvämään vesiperäisille maille. Kolhoosien rehuperustan ja karjatalouden hajoittamiseksi pakoitti kolhooseja kyntämään monivuotisia kylvöheinämaita ja korkean heinäsadon antavia luonnonniittyjä.

Terentjev on kuulunut vastavallankumoukselliseen ryhmään Aunuksen rajonissa. Ollen Aunuksen rajonin maaosaston vanhimpana maanmittaajana, hän vastavallankumouksellisessa pyrkimyksessä harjoitti tuholaisuutta, sotki kolhoosien maanjärjestelyn ja viljelysvuorot.

Syytettyjen Ogorodnikovin, Isajevin ja Kiselevin suhteen on tullut toteen näytetyksi, että he ovat kuuluneet vastavallankumoukselliseen ryhmään ja aktiivisesti harjoittaneet tuholaisuutta kolhoosien hajoittamiseksi, melioratiivitöiden suorittamiseen myönnetyt valtion varat käyttivät vastavallankumouksellisiin tarkoituksiin — kaivattivat kelpaamattoman ojitussysteemin, joka monin paikoin on ajanut veden kolhoosien pelloille.

Yllämainitun perusteella Karjalan ASSR:n Ylioikeuden erikoiskollegio on katsonut syytettyjä vastaan nostetun syytöksen RSFSR:n RL:n 58-7 ja 58-11 pykälien mukaan täysin toteen näytetyksi kaikkien syytettyjen suhteen, ja, pitäen ohjeenaan Siviiliöikeudenkäyntisäädöksen 319-326 pykäliä, **tuomitsi:**

Vasilij Andrejevitsh **Kuznetsovin,** Nikolai Petrovitsh **Krylovin,** Mihail Georgijevitsh **Plaksinin,** Aleksei Aleksandrovitsh **Kirsanovin,** Ivan Petrovitsh **Korolevin,** Vasilij Aleksandrovitsh **Terentjevin,** Nikolai Ksenofontovitsh **Ogorodnikovin,** Ivan Petrovitsh **Isajevin** ja Aleksandr Aleksandrovitsh **Kiselevin** RL:n 58-7 ja 58-11 pykälien edellyttämistä rikoksista RL:n 58-2 pykälää sovelluttamalla jokaisen — **ammuttavaksi** ja kaiken heille henkilökohtaisesti kuuluvan omaisuuden takavarikoitavaksi.

Päätös on lopullinen eikä kuulu valitettavaksi.

**Vastaavan toim. sijainen**
**A. VIHOLAINEN**




**TOIMITUKSEN TELEFOONIT: Vastaava toimittaja 7-90. Vastaavan toimittajan sijainen ja toimitussihteeri — 7-90. Osastojen johtajat — 7-23. Karjalan kielisen materiaalin toimittaja, kirjeenvaihto-osasto ja asioidenhoitaja — 479. — Kirjaizien osasto i karjalankielizen materjualun redaktor — 479. ТЕЛЕФОНЫ РЕДАКЦИИ: ответственный редактор — 7-90, заместитель ответств. редактора и ответствен секретарь — 7-90. Зав. отделами — 7-23. Отдел писем и редактор материала на карельском языке — 4-79.**
**TOIMITUKSEN OSOITE: — АДРЕС РЕДАКЦИИ: АКССР — Петрозаводск, Пушкинская 7. ИЗДАТЕЛЬСТВО Карельского Обкома ВКП(б), адрес: АКССР Петрозаводск, Пушкинская 7, комн. № 304, тел. 517. Отдел объявлений — 1-68. — Типография им. Анохина АКССР, гор. Петрозаводск, Пушкинская 7. Уполномоч. Главлита Карельской АССР № А 1287 Заказ № 3510 Тираж 5478**